Vol. 16. No. 4335 Wednesday August 31 1921

TAIRIKU NIPPO

大正十年八月卅一日（水曜日）第四千三百卅五號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
THE CONTINENTAL DAILY NEWS
Published Daily Except Sunday
135 Cordova St. E.
Vancouver, B. C.
Published by Yasushi Yamazaki

本紙定價 壹ヶ月七拾五仙 六ヶ月壹弗四十五仙 壹ヶ年四弗拾五仙 但一切前金ノ事
發行兼編輯人 山崎靖
曉香坂市東カドバ街一三五 電話シーモア三〇六五

各種及び修繕 大陸日報社印刷部

〔電話〕シーモア三九一四

貴石類各種

時評

支那の國際管理案

（其一は日本管理）

パブリック・レッヂャー紙の華盛頓通信員ゾイル氏に依つて公表された支那の國際管理案は、一方商務卿フーヴァー氏の直接に振り金くフ氏の立案であるとが明かにされた事實と、其立案中には種々の矛盾撞着やら、實行不可能不能の點を含み、第一支那自身の反對により、其成立の困難な事情とは、既に報道した通りである。隨つて同案は實行的考案としては、除り問題の價値を有せぬ。但し米國側が何故に斯の如き考案を試むるに至つたかに就ては、我國民として大に考慮を要するものがある。

如何となれば、フーヴァー氏の考案は、名は支那の國際管理案であるけれども、其實は我日本の對支行動に關する管理案である。換言すれば、我日本の對支政策を目的として、米國の考案が、始めて我新聞紙上に報道せられた時、其人は其國際管理なる題目のみを一見して、從來屢々外國人に依つて提出せられた支那內政の共同管理に對する歟見が、米國の考案として太平洋會議の際頃になつて出現し來るものとのみ想像したのである。我國民の大部分も、恐らく其人と其想像を同じくした事であらうと信ずる。然るに仔細に其條項を熟讀するに及び、輒ちこれが支那內政の管理干渉に關した部分は、悉く之を見出すとが出來ぬに、反對全部支那の外部から其國際關係を管理干渉せんとする事項のみであるとが明かにされた。而して其目的中には、數部分米佛其他歐洲列强の對支關係に關するものを包含して居るが、其大部分は專ら我が日本の對支野心を牽制し防禦せんとを主眼としたものである。

フーヴァー案の各條項中には、支那の秩序恢復內政改革に對しては、列國の執るべき態度に關し一言をも費す所がなく、反對に支那の主權及其不干渉權の示唆、政治的獨立の示唆及領土保全の保證、並に門戶開放主義の確持を根本主義としてゐる。但支那は其の自力を以てしては、夫等の能力がなきものとし、隨つて關係列國に於て國際團體を組織し、支那の自由と保全とを圖らうと云ふのである是等の主張が論理的に大なる矛盾を含み、其動機の如何に拘らず、支那が之を容認し能はざる底のものであることは、多言を要せぬ。但し支那の關係は好く之を別論とし、如上根本の主旨並に所謂國際理事會なるものゝ任務として掲げられた各條項は悉く支那の獨立保全を脅かさんとする某一國があるとを假定した上、其侵略主義又は內亂助長の陰謀を阻止し、之を制禦せんがに立案せられたものでないものはない。勿論其外にも英佛其他の歐洲列强と共に、我日本が過去に於いて支那に有してゐる不合法の權利を、支那に返還せしめ、又は其保護を脅威するとに共に、列國に對する門戶開放主義を妨害するものがあると、米國の眼中に映じ、之が列國をして種々の矛盾撞着を犯してまで、敢て今回の如き國際管理案を考案せしむるに至つた其某一國とは、果して何國の事であらうか。是れ我日本國民に取り、十分の自察反省を要する最要點ではあるまいか。

從來歐米諸中米國人の眼中には我が日本の極東政策を難支政策に關し、我國民自身の想像に及ばざる疑心暗鬼を以て滿たされてゐる。それが誤解であらうが、正解であらうが、兎に角疑心暗鬼のあるとだけは事實である。而して其事實が今回の支那國際管理案となつて現れ、彼等は之に由つて支那を管理するといふ名の下に、其實日本を管理せんとするものである。今回の考案は元來極めて無理な考案であるから勿論不成立に終らう。但し若し我政府にして米國の疑心暗鬼、即ち我東國主義侵略主義に基く過去の疑惑を一掃することを努めず、徒らに米國の考案に反對するのみであつたならば、米國は其孔底は一大平原のやうに見ゐて

◇月面の傷痕中大なるものは其孔口の直徑六十哩に亘る物がある、其孔底は一大平原のやうに見ゐて

月面の傷痕の新解釋

◇月面に見ゐる斑痕に就ては、古來さま〳〵の說が唱へられて來たが、近來に至つては大體それが一つの定說に歸着した、その定說とは彼の肉眼にも見ゐる多くの傷痕は皆火孔の痕であると云ふのである、處がこの說に對して最近有力なる一つの異說を唱へる者が現はれて來た、其主張者によれば月面に見ゐる傷痕は皆火孔の痕跡ではなくて、夫れは流星の衝突及び突入によつて出來たものであると云ふのである、此說は勿論以前からあつたのであるが、最近飛行機の發達につれ夫れに空中からの爆彈投下の結果を見て、それが根據として論ずるものが現れたのである

◇月面の傷痕中大なるものは其孔口の直徑六十哩に亘る物がある、其孔底は一大平原のやうに見ゐて無數の小圓錐形の堆積を其中に投げてゐる、米國南北戰爭の少し後、英國の天文學者數人は其平原を調査して、此種の堆積卅六ヶ數へ上げた、其後千八百八十一年四人の英國の天文學者は三十八を數へ、千八百九十二年にピッカリング教授は四十二を數へた

◇右の三つを比較して見ると、此期間を通じて不變の圓錐形堆積は四つだけで、他の物はさま〳〵の變化をなし、中には全く消ゑてしまつた物もあつた、之等の事實は千八百七十年から同九十二年に至る間に、プラトンが無爲では無かつたと云ふ事を語るかに思はれる所がピッカリング教授は、之等の傷痕を地球上の噴火孔の或物、特に布哇のキラウイ及びモーナ・ロオが昔日似てゐる事を述べてゐる唯だ布哇の火山の孔口は直徑二三哩に過ぎぬ、然るに北部カムチャッカの一火山、日本の安蘇山、比

律賓のルソン島にあるポンポン湖之等の物は直徑十五哩からある、そこでピ教授には月面の傷痕を噴火孔の痕であると斷定した

◇ところが米國飛行隊のハーバート・アイヴス少佐等は同國ラングレー飛行場にて飛行機から爆彈を落し、其爆彈の破裂によつて生じた地上の大裂孔が、月面のそれに酷似して居る事に着目した、そして其の裂孔した廣さは二十人の人が手を繋いで漸く其周圍を覆ふに足るさうである、夫れから周圍に放出した一種の縞はコペルニクス等の夫と酷似して居る點がある、斯る事實からして月面の傷痕は或時期に於て流星がそれに落下し、そして衝突又は侵入して出來たものであると斷定したのである、たゞ其時期、事情等を明示して居ないから、論據は未だ薄弱だと云ふ事が出來るが、月面研究に多少の光りを與へるかも計られぬ

日本に於ける 勞働運動の趨勢

外務省情報局最近の發表

（十五）

前記の如き形勢を馴致するに次いで、所謂社會主義者の勸說が與つて力あるとは云ふ迄もない。ブルジョアジー階級は此形勢を觀て大いに憂ふべしとした。けれども他方には勞働運動の當然の進歩として之を喜んだ者もある。勞働運動に就いて人々の觀の所の兩極端に分るゝ端緒は段々之れから明けて行く。即ち去年の秋以來勞働運動は、勞働者自身のみの運動たらざる可からずと云ふ見識で大に猛進した。之が爲めに所謂智識階級なるものは、せん〳〵離ひ落されて行つた。併し結局に於いて彼の肉眼にも見ゐる多くの傷痕は皆火孔の痕であると云ふのである、處がこの說に對して最近有力なる一つの異說を唱へる者が現はれて來た、其主張者によれば月面に見ゐる傷痕は皆火孔の痕跡ではなくて、夫れは流星の衝突及び突入によつて出來たものであると云ふのである、此說は勿論以前からあつたのであるが、最近飛行機の發達につれ夫れに空中からの爆彈投下の結果を見て、それが根據として論ずるものが現れたのである

◇月面の傷痕中大なるものは其孔口の直徑六十哩に亘る物がある、其孔底は一大平原のやうに見ゐて

經濟と倫理の接觸點（一）

早大教授 杉森孝次郎

經濟現象は、すべて經濟行爲及びそれの結果であるべきだ。經濟行爲は、經濟意思の外觀だ。さうすると、經濟現象は、すべて經濟意思及びそれの結果であるべきだ。其氣、不景氣を、風の吹き廻しの

如くに心得て、順風に訪はれては我れを忘れて成金式有頂天を發揮し、逆風に襲はれては、不用意に恐慌し、畏縮し、破產する事を、當然事のやうに思ひ做す現狀は原始的だ。經濟生活の信仰は、運命觀の上に築かるべきでない。理想主義の上に築かるべきだ。

經濟現象は、すべて經濟意思及びそれの結果であるべきだと述べた。經濟意思は人の意思だ。人の意思の一態だ。一部だ。その全態でもなく、全部でもない。人の意思の全態と全部とについて、直接にそれの理想的原則を研究し、創設する努力が、倫理だ。正しい意味に於ての倫理だ。その努力の知的方面が倫理學だ。その努力の行的方面が倫理術だ。經濟現象は、斯くして、倫理現象の一態であり一部であるのだ。經濟行爲は、倫理行爲の一態であり。一部であるといふ事理が其の背景だ。經濟意思は、倫理意思の一態であり、一部であると云ふ事理が、更に其の背景の背景だ。

經濟は、自然現象でなく、意思現象であるべきだ。妄想された「神」の意思や、「自然」または「物」の意思ではなく、明白に、實に、人の意思の現象であるべきだ。倫理は、然るに、人の意思の當然態すなはち規範の研究實現であるから、經濟が、倫理の統轄圈內に屬する一自治區たる事は、多く考ふる餘地のない明瞭事だ。倫理は帝國だ。その學は帝國學だ。その術は帝國術だ。經濟は一自治體だ。その學と術とは、一自治領の學と術だ。

▲賣物 室數三十二より百室まで場所よいレントの安價な賣物各方面にあり フルーツ、雜貨店、床屋、飯屋、湯屋等の賣物當市目貫の場所にあり御希望の方には直ちに自動車の御案內を致します

日本行船切符販賣 領事館諸願代書 當國政府出生屆 英文契約書作製 對白人交渉一切 各種勞働口周旋 バンフイック・ミルッ日本人部特約就働申込所 公認 奧村事務所 主任 奧村繁彥 水谷儀一郎 晩香坂市バウエル街三三二 電話シーモア六四六七 自宅ハイ三〇六三アール

紐育 生命保險 日本人部代理店 晩市バウエル街二〇三 電話シー二一〇一 阿部事務所 自宅キーフアー街九八七 電話ハイ一三六四R

▲富士山印鷲印レコード 毎月新音譜十種以上着 ▲コロムビア蓄音器 ▲レンガーミシン ▲乳母車、歩行器 ▲和洋樂器、子供椅子 ▲針、油他各種修繕 目錄御一報次第進呈 メーン街二二二二 電話シー三六九六 村木靜夫 山陽商會

▲ヴヰクトリ公債（セイゼイ高値に買ひます） 土地家屋 商事取引 領事館諸願屆及 山林賣買 金融事務 英文契約書調製 紐育生命保險代理部 晩香坂市バウエル街二六一 日加投資社 濱垣貞一 電話シーモア四一八〇 自宅ハイ一五五五ワイ T. HAMAGAKI, 261 Powell Street, Vancouver, B. C.

不動々產賣買 各種保險代理 加奈陀サン生命保險會社代理 晩市（ステングス街メイン街角）ヒーヤル銀行二階ルーム十二四號 水原事務所 電話 事務用 シーモア三四四七 自宅ハイ一二二八エル

良い食料品が 安價で 買へる機關 手紙か電話で安心して註文の出來る 落合商店 メーン街一八七 電話シー二三三

自動車 附屬品一切 御便利のギャソリン テケッ販賣 特色としてギャソリン 要求の節は市內何處にても持參致します 晩香坂市メーン街アレキサンダー街角 日本オート 電話シーモア一四五八

加奈太サンサ加入は 家庭の安全を保證す 加奈陀生命保險會社中の最大會社 世界各國と日本各地に代理店あり 滿二ヶ年保險料拂濟後は醫師の再診斷無く翌十二ヶ月間の支拂猶像法及種々の特點あり 代理 中野事務所 中野庄輔 晩香坂市バウエル街三九六 ルーム一〇六（日加貯蓄二階） 電話シー八八二（五七二八R）

地方代理人 オシャンフォル 大關政次 ステヴストン 小田茂三郎 ミルクリーキ 小林貞二 ビバーコーブ 水川宗一 ポートアリス 堀源太郎 義島義忠

MONARCH LIFE J. Hokkyo, B. A. Agent モナークライフ 養老貯蓄 人壽保險會社 日本人部總代理 晩市東カドバ街五五七番 文學士 法橋純一 電話ハイ二九六九ワイ 557 Cordova St. E. Vancouver, B. C.

各種靴類取揃へ居候間 特別大勉强を以て御用命に應じ候 製造靴及修繕は多年の經驗と最新器械を以て美麗と最堅牢に仕候 晩市バウエル街四三三 三枝靴店 電話ハイランド一一六 自宅ハイ三五三三アール

日加貯蓄 ◎貯蓄預金 ◎定期預金 ◎當座預金 ◎公債賣買 ◎日本送金 何れの地方へも無手數料にて確實迅速に御取扱ひ申候 ◎最近便締切日 ありぞな丸便九月七日 ロシヤ號便九月十三日 晩香坂市バウエル街三九八 電話シー二二三 日加合同貯蓄會社 社長 田村新吉 JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO. P. O. D. 130 398 Powell St, Vancouver, B. C. 此アドレスを封書へ御貼付下さい

M. Furuya Co. Ltd 46 Hastings St., West Vancouver, B. C. 器の糸口 一、そうめん 一、ひやむぎ 一、鯛味噌 一、蛤はぜ佃煮 一、干白魚 一、うに塩辛瓶詰 一、いさざ飴煮 一、新にしん 一、干とり貝 一、干だこ 一、花鰹 一、いろく 何を召上ても御口に合はない樣な今日此頃でも此ればかりはたいしく戴けます…… 晩市西ヘスチングス街四六 古屋商店 電話シーモア二九三三

晩香坂市メーン街二三九 枝村時計店 店主 枝村重次郎

晩市メーン街二〇六 ヴォーンス洋食店 電話シーモア一五三八

バウエル街二六一 ○万 電話シー四三九八

日本領價(八月六日)

市郡二萬頭の野犬を追捕る

殺者僅九人

公徳心の缺けた上流家庭の嘲笑を受される市民

撲殺毎月數百頭

狂犬の被害は相變らず夥しく像防注射の確實性に疑念をさし挟せるやうな事實を生むでからは人の犬に關する恐怖は既に神經質の域に迄入つて來た

祇られ

た位の咬傷でも直醫院に駆け込んで治療をさせる程のものが多くこの分なら狂犬病の發生數も少からうと傍観のお婦人樣も安心して居るといふ何しろ今年の狂犬捕獲は夏季に入つて猛候の不順な故か例年に比してやつぱり高く市民は油斷がならない市の郊外に在つて二萬と數へられる野犬に對し絶滅で如何なる

處置を

とつて居るか聞糺生徒の柴刈嘆郎都長は語る「極力野犬は撲殺に努めてゐる、先づ一箇月三百頭乃至五百頭はとしかでやるが野犬は逃ぐるとが頗るすばしこいもので捕ふるに並ならぬ苦心を要する、且犬殺しと云ふ職業を嫌ふため常傭で野犬撲殺者を雇入れ夜昼となく捕獲に努めてゐるが今年の捕獲犬は東京で只九人の撲殺者が三班に別れて獲獲してゐる次第である」

心細い

解釋である、勿論此撲殺の外に犬に對する像防注射を両国に別つて毎日市内諸所の寺院神社等の一部を借り畜犬主の來つて注射を請ふに備へしめ目下所の周示、繁雑の注射確實等大いに努めて居るが飼主の態度が頗る冷淡なため一向に成績が擧がらぬ、山の手の大家あたりでは我々から忠告するや餘計な世話扱ひで公徳心に

乏しい

こと驚く外ない、何うか畜犬主の方で積極的に像防注射を受けに出頭さるゝやう願ひたいものだ、尤も昨今は繁雑で犬が殺つて居るから注射すると危險なものもあるので八月中旬から九月上旬迄像防注射班の活動は中止する筈である」

一匹の鼠に或る病菌を注射し

鼠全體を殺す

鰐を殺見した一外人

鼠の撲滅猫入らず「金瓶の世の中に、我國の鼠を一本の注射で全滅させる」と言ふ恐ろしい薬を發明した一英人　去三日東京市麻所に出頭して持参を申込みに來た、その英人は印度孟陀晩香坡の人でクラークと云ふ年頃五十位の好紳士で本月二日横濱に入港したモンクール號で始めて日本に來たと言ふ何んでも恐るべき病菌を拵つて居てそれを鼠の尻の方に

注射す

ると、鼠全體に傳染して死ぬが、他の動物には少しも害のない病菌だそうで鼠國の日本には明き捨てゝ無い妙薬である、晩香坡でも試驗して好結果を得た東京市でも希望ならば試驗して見せたいと印度孟陀各地の成績照明書を持つて來た、猫入らず主人成毛さんが

膽を冷

しそうな話で東京市もとくに熱狂の上試驗をして貰うやうになるかも知ないと言ふ挨拶で別れた、面會した前田市助役は「日本の鼠全部を殺して見せるといふ話で、仲々恐ろしい病菌だそうです、クラークと云ふ人はその薬を世界中に喰込んで歩くのださうで市は之れを何うするか目下熟考中です」と語つた

迎賓館御造營

我國の不體裁が

恥かしく

狐狽の宮内當局

東宮の御婚礼は九月三日が間近く迫つてゐるが、殿下この度の御渡歐に際し歐洲各國の野心こめた御歓待の御模樣は宮内當局の御からざる參考となり

式部職

では儀式課長吉田縣作氏等專ら珍田侍從長其他より殿下御巡遊の都度、其先々に受けたる迎賓方法等を攻究し殊に最近詳細なる報告が牧野宮相の許に達したので、今後外國貴賓の御歓迎方法に就て今から具體的成案に取掛かる事にした、宮内省としても困り扱いて居ることは、いつも外賓を地方に御案内申す場合御旅館に充てらるべき御用邸等がないので興の英國コンノート殿下の如き

最近の

カロル殿下の如き村井吉兵衛氏の京都祇園山長樂館を借り受け、日光の如きは普通旅館の金谷ホテルを辛くもあつる等の不體裁を極めて居た、此間題は宮内當局としても今更に狐狽出して見もあれ京都の大宮御所に今回迎賓館を設くるに至つたが、到底歐洲各國の比にゆらず、今より以上に

規模を

大にし、より以上に其他に遊園の要ありとして像防の追加其他に就て來る英皇太子殿下御來朝等に處する像防準備を重ねて居る

御料理 御好み次第

御料理 すし 井物色々 (木屋千店内)

御手輕料理 めし、すし、ごんぶり物 手打うどん パウエル街四三サン商會裏

●御料理 つる子 かね子 さよ子 御めし大勉強 パウエル街三四七

會席 御料理 お好み次第

◎即席御料理 並にめし

●御料理 御めし大勉強 パウエル街三四七

▲御手輕料理 パウエル街二五一

▲戸棚 ▲重寶商貨他木製、家具及店具の製造販賣迅速に且つ價格低廉に致します ●新築條納並に指物 晩市パウエル街二一六九 大工 竹中佐七 電話ハイ一〇八二エル

●西洋風呂、日本風呂、理髪床の設備あり、浴室清潔にして御湯の加減は最も宜しいとの御好評一度御試し下さい パウエル街二六一平 壽湯 重山英雄

洋服仕立並にプレス 各種レーンコート販賣 晩市メーン街三三二 相星洋服店 電話シーモア三三七六

洋服洗濯並にプレス染物 アベニウダイオーク 晩市キーファー街七一一 電話ハイ一六五〇 中塚幸次

洋服雑貨食料品 晩市西第四街一六五八 電話ハイ三〇一 西村初商店 イーバンハドソン街西國五番 電話イーバン四九 西村初支店

球場、果物、たばこ 晩市パウエル街三三六 阿部球場 阿部春市 電話シーモア一七七四

各專門醫紹介並に通辯 電話シーモア一七七四 △代理業務一切 △土地家屋周旋 △其他代理業務一切 パウエル街二四五 電話シー一六五六 濱岸事務所 (自宅)東カドバ街四一四裏 (電話)ハイ三三八六エル

按摩もみ療治 新式電氣治療器 藥風呂、蒸氣電氣風呂 の設備があります婦人病、リウマスには特に効能が有ります 電話で御一報被下ば何時にても御用相務めます 故御引立を願ひます パウエル街三四六 電話シーモア四五〇六アール 猪本キヌ

辯護士 エー・エッチ・ヤング 事務所 グランビル街七一八、パークスビルディング七二八 電話シーモア四一六六

パウエル街三九一 シー日本人倶樂部 電話シー五六五〇 大池鶴市

●生魚 ●青物 ●かまぼこ 製小賣遊 ●鳥牛肉仕出し 晩市パウエル街三三三 前川魚店 前川三之助 電話シーモア三七八二

御菓子製造卸小賣 ダンレビー街二一〇 菓子商 林榮進堂 電話ハイ一〇九二エル

食料品、果物、菓子 ニューウエストミンスター市 コロムビア街八七五 重本商店 電話一〇六二アール

アレキサンダー街六六二 富士洗濯所 電話ハイ九九

新古賣買及金物類 東カドバ街一五七 森山家具店 電話シー三七七二

鳥類卵一切賣買外に豆腐、めん青物等も有升御註文は遠近に不拘迅速に御屆致升 晩市ゴーア街弐壹六 森高商店 電話シー三七六五エル

時計販賣並に修繕 晩市パウエル街二四四 萩原時計店 電話シーモア四〇八四

▲荷物自動車並に煙草、菓子、果物類 晩市パウエル街三四四 前川運送店 電話シーモア二二四〇

日本行切符取次 アレキサンダー街三三 青木旅館 電話シー壹壹七五 青木米吉

◎スタージョンロング ◎マ ◎青 ◎魚類一切 ◎かまぼこ 他貳 物 田中六彌 パウエル街二六二 電話シーモア五六六一

雜貨食料品 晩市パウエル街六〇六 ㊥ 梶木彌太郎商店 電話ハイ二二五二

□マキ及び石炭 多少に係らず電話にて御注文下されば即刻届け致します パターソン・ウッド 電話シーモア六五一四 Paterson Wood Yard

玩具、菓子 晩市キングスウェー街 重松商店 電話フェヤ三九八七エル

和洋雜貨食料品 晩市西第六街七五八 小財商店 小財初次郎 電話フェアモント五二

和洋雜貨、絹地、綿布各種 男女お子供衆衣類一切 晩市パウエル街三三三 堀壽商店 電話シーモア一二六九

△領事館諸願届手續 △各種交渉事件 △汽船切符取扱 晩市パウエル街二三六 大中事務所 電話シー四一五四エル

△代理業 △請負業 △事業投資業

●和洋雜貨食料品 晩市パウエル街二三八 渡邊商店 電話シーモア三九九一 江畑運送社

雜貨食料品 晩市東カドバ街一五一 紀伊商會 電話シーモア六八三

移轉廣告 今回業務擴張の爲め來る九月一日よりパウエル街七三三へ移轉仕り大勉強仕るべく候に付何卒御引立下され度奉上候 晩市パウエル街七三三 舊十屋商店あと 日の出麹製造所 電話ハイ二二六九

新荷着 新潟産 パウエル街五二三 西村商店 西村重太郎 電話ハイランド一三七五

自動車運送 優、サイキ高値に買入 西村三次郎 自宅ペビュー三三三七エル

ロッグ山及び開墾用道具、ロッグ鋸販賣店は最上品を揃へ、こゝろみにかめて下さい 晩市アレキサンダー街三〇九 エムサーサルソン鋸工場 電話シーモア二五八七

男女洋服仕立 並にドレス、ブラウス メーン街二二八 青木洋服店 電話シー六七三四エル

パウエル街二六八 サン洋食店 電話シーモア五二二八

Abbey's SALT

血液を清淨し
便通を調整し以て
全身を潑剌ならしむ
何れの薬店にもあり

アベース・ソルト

室内清潔にして取扱も丁寧にいたします パウエル街三五八 東北旅館 熊谷忠之助

■新版書籍 ■月刊雜誌 ■文房具類 (送金は書留にて願ひます) 晩市パウエル街二〇一 内田支店 ハウエル書店

時計店

種各計時他其。ンチ
繕修及
切一品飾裝
電話シーモアエ八九四八

滿米

ルエ。ムサルオウ
品屬附
類石寶屬金貴
晩香坡市メーン街二二〇

■夏の洋服御好み新柄澤山着荷 晩香坡市パウエル街三五五 多田洋服店 電話シーモア八〇三五

洋服裁縫並にプレス 値段勉強、仕立は特別入念 晩市ユニオン街二一〇(メーン街角) ビンガーラー 檀上洋服店 電話シーモア三七二二

●ギヤスリン 自動車用各種油並に附屬品 ●タイアー修繕 ゴーア街二三一 電話シー二〇二八 BCオート

Kobeya & Co. Importers and Exporters General Merchants 566 Powell St., Vancouver, B. C.

和洋雜貨 食料品

晩香坡市パウエル街五六六 神戸屋商店 電話ハイランド三三七

■婦人裁縫實地教授 當市に於て婦人裁縫實地教授所を開き前後二回とも意外の好成績を收めましたが昨年研究の爲めイースト方面に赴き此程帰師致しました結果新なる技術と過去十數年の經驗とによりて左記の場所に於て第三回實地教授を開始いたしますゝ、ベーのある方でも僅なタイムの利用で短日月の間に自由に裁ち且つ縫ふことが出來ます、詳細は左記の箇所にて御問ひ合せ下さい 晩香坡市プリンセス街三三五 申込所 小林三之助 澁谷商店 日加商會

日本米並びに加州米 和洋食料品一切卸賣 晩香坡市アレキサンダー街三六二 伊藤商會 電話シーモア三七八 362 Alexsander St. Vancouver, B. C.

婦人病 靈藥 鹿の腹子 右は古來より婦人病の靈藥として婦人病者に賞用せらるゝものであります 今回日本より眞正物が少しばかり手に入りました故御入用の御方は御申越し下さい、定價は五弗と七弗であります

乳不足の 御方は厚本特方カルクス錠を御使用下さいませ、定價は二弗と五弗であります 晩市パウエル街三二一 電話シー壹參三五 新見藥舗

◎售業項目 シー・ビー・アール ケー・ジイ・アール シー・エス・アール 人員供給 △船舶部 内外各汽船會社切符販賣并に取次 △信託部 預金、送金取扱 △貿易部 輸出入、委託販賣 晩市ゴーア街三三七 電話シーモア八三九 日加用達會社 337 Gore Avenue Vancouver, B. C.

鷄卵卸小賣商 晩市西第四街一五六〇 堀田魚店 電話ペビュー參二四六

▲室内清潔、各室湯水及スチームヒーター附 高等旅館 ホテル・ウオールド 晩市パウエル街三九六 電話シーモア三七八八 館主 高橋菊助

食料品雜貨 香村商店 Phone Sey. 2131, 269 Powell St. Vancouver, B. C.

ルーム月極五弗より拾弗まで御夫婦向室あり 晩市西カドバ街二二 電話シー四六八 クラウンホテル 館主 有馬傳吉 平城知海

■日本人街唯一の公認藥店 ○ワンポールス、カウド、サバー風邪、衰弱症等に特効あり 處方箋調劑 ○ナイオルス、クレオホース 咳、氣管支加符兒、肺病等 晩香坡市パウエル街三九九 公認 エス、イー、キイー藥店 399 Powell St. Vancouver, B. C.

晩香坡市パウエル街參壹壹 天野運送舍 電話シー四二一九自宅ハイ一三八八エル

南京料理 並にそば出し 晩市パウエル街三八二一 南京料理 陽明樓 電話シーモア三三七七

家具及道具修繕 乳母車、藤椅子、玩具其他塗替及ペント等最も完全仕上致します 御用命下さい御知らせあり次第參上致します 晩市パウエル街三三六

千葉客自動車
晩市メイン街二〇六番

高田客自動車
晩市ゴーナ街一三五
村田商店横

村田客自動車
夜(ハイ)二六三エール
シー三七六五アール

山下客自動車
晩市ゴーナ街六〇五
(日本金融社隣)

松下客自動車
晩市パウエル街二三五

長野客自動車
アレキサンダー街二六七

▲婦人界を縦断する

労働爭議の赤十字

賀川夫人等の覺醒婦人會が
京阪にも同會宣傳の講演會

賀川豐彦氏夫人寿子、長谷川安定等を中心としての神戸に生まれた覺醒婦人會はその後漸く發展し増加して

八十名

はさを數へるやうになつたが豫定の機關雜誌発刊に堅実目下資金の蒐集中である、しかし過般神戸における覺醒婦人會は賀川夫人を先頭に本職の看護婦三人をして示威運動や運動會のビラ撒布に出かけ、猛然にあてられ奮闘するもの怪我をするもの等にそれ〳〵勇敢な手あてを施して

今後も

同會は大いにこの種の實際運動に實踐する積りだ

さうである、個京都においても女子青年會員が中心となつて神戸に相呼應して覺醒婦人會をおこし不日賀川夫人等も出席の上發會式を挙行するさうである、大阪だけはまだその企てがないが何れ同會の神戸の幹部は大阪でも開いて會の主旨を

宣傳し

てみて共鳴者を得たら會を組織するやうになるだらう、さうすれば神戸大阪相携へて活動がかることができると云つてゐる

夫君に

隨行して陸軍看護婦長の資格でいさましい日本婦人の名を歌はれてゐます。有名な宗教家や、野沢林などの夫人も日本人ですが、まだ會見したこともないし、社會的勢力がどのくらゐあるか知りませんが、いづれにせよ支那の戰争が繼續なる日本婦人の社會的活動によつて自覺させられてゐるのは事實であります、政

純粋の日本婦人で評判のよい人です、その他には廣東參議院蔡氏、杭州府警事陸氏、廣東軍第二路司令部參謀長謝氏等の各夫人たちや鳴夫人の如きは目下出征中の

夫君に

隨行して陸軍看護婦長の資格でいさましい日本婦人の名を歌はれてゐます。有名な宗教家や、野沢林などの夫人も日本人ですが、まだ會見したこともないし、社會的勢力がどのくらゐあるか知りませんが、いづれにせよ支那の戰争が繼續なる日本婦人の社會的活動によつて自覺させられてゐるのは事實であります、政治運動の最も

秩序立

つて盛んなのはやはり杭州でせう、代議士侯捕としていつも選擧當時に評判になる支那婦人は鄭惠芳(二五)や程立卿(二五)で、程さんはフランスの醫學士で背丈で日本にも留學したことがあるやうに聞いてをります。參政權獲得の運動のためにこの二人は中心となつて隨分と過激な運動をします、

程さん

の如きは政見反對の男子とつかみあひなどして大いに權力を揮ふことがあつて、その當時の活劇などはなか〳〵目ざましいものでした」

日本の婦人運動

今度渡米の厚枝さんが
—に對する留別の言葉

米國(三年の豫定で婦人運動の研究に行く)厚枝さんは、日本の婦人運動に對して留別の感想を語つた「すべてかういふ運動には團體としての規律と組織的の行動が必要だと思ひます、嘗てそれなしには不可能だと思はれますが、日本では人間の自由、個性の

解放の

思想がこの種の運動と同時に入つてきましたので規律と約束の必要な團體が、どもすればその會員個人の自由を欲する思想と相容れないために崩されるやうな傾向が認められます、これはどうしても團體が一つの鞏

行動し

そのうちに個人の解放された自由を包容することにならなければ大きい力として團體が動いてゆくことはできないでせう。近頃すこし婦人運動がおこなつたのは運動者自身も一般社會も好奇心を失つたのが大きい原因かと思ひます」と、厚枝さんは當分カリフォルニヤ州在住の令妹の許に

滯在し

して自然に研究してから東部に行かれる筈で、できるなら米國の婦人運動に加入して團體の組織を學びたいと話された

行動

人の睡眠時間は幼少からだん〳〵成長し大人になるに連れて減退してゆくのです、赤ん坊のときは殆んど晝夜の差別なしに眠るけれども僅かに乳をやるときに目をさますぐらゐなものです、生後滿

一年

乳期の睡眠時間は

一晝夜

十七八時間といはれてゐるが、成長するに連れてだん〳〵に減退を示します、これはどういふ原因にもとづくかと申しますと、幼時は非常に新陳代謝が盛んなものですから身體自身が動いて活動をしなくても體内の機能が常に活動をつゞけてゐるから睡眠時間も從つて多くとることになるのです、大人にしましても過勞したときは多く睡眠することは日常當然の

體驗に

なつてゐることと思ひます、わけて夏は夜の時間が極めて短いのですから、勢晝寝の必要を感ずるのです、決してこどもが晝寝をするからといつて無理に防止したり、入かましくいつたりしてはなりません、それな

小供の晝寝は止めるな
時間と場所に注意
大人でも晝寝は結構

ら晝寝の時間は何時間を適當とするかと申しますと、なるべく一時間か二時間に

限定し

二、三歳までは午前十時前後に一回、午後二時前後に一回四、五歳以上は午後に一回眠らせ規則的に行はせることが肝腎です、晝寝は熱害ではありませんが晝寝の時間は遅くとも午後三時までに行ふことで四、五時となりますと夜の睡眠時間に支障を來します、次に氣温不同時は眠るときに着物をかけておかないと皮膚の温度に對する

調節が

鈍くなつてゐますから、往々にして風を引く虞がありますが、室は涼しいことが必要ですが、あまり風とはしの好すぎぬ場所がよろしい、殊に注意すべきは平素眠らぬ子供が急に眠たがる際とか、板の間などの冷い場所に寝ころぶ癖のあるときなどは腸を害してゐたり、扁桃腺に異狀があつて多少發熱の氣味のある場合ですから、すぐに手あてをしてやらなければいけません

支那名流夫人士の夫人として
支那に活動の日本婦人
北京檢事總長汪氏夫人は
穏健派黄花社の頭目
廣東軍參謀長謝氏夫人は
看護婦長として出征

支那政府顧問変氏代表として來朝された代議士奥氏は夫人とともに東京九の内主人旅館に滯在中ですが、夫人は十八のとき東京の法政大學を卒業し現在は

廿五歳

で八百有餘人の代議士のうちで最初からその地位を失はなかつた三人のうちの一人です、夫人は敗年前神田の女子學院を卒業して在學されたことがありますが、支那人の夫人となつてゐる日本婦人について、夫妻ともに

夫人と

してはたくさんあります、「北京で最も社會的の活動をしてゐる穏健派の婦人團體に黄花社があります、その中心となつた一人の

箱入娘

があつた、名を

忍ぶ戀路の伸子男
箱入娘に蟲が附いたと騒い
だが……粋い捌いた年寄夫婦

日州益地を背景にして山國の四季折々の珍談は丁度雪のふかい北國に男女關係の珍談がつくりだされるやうな具合に、やつぱり眼さきがかはつておもしろい、甲府から三里南に入つた釜無川の畔に最近におこつた珍談といふのはかうである、村松といふ農家の家に、たつた一人の

箱入娘

きさと呼び、容貌なら、氣質なら村第一といはれる評判ものであつたが、箱入といふのもそれは親だけの戒であつて、當のきさとは容貌とともに操のかるいことも村の評判であつた、親馬鹿チャンリンの悲しさで、娘を見る

親の眼

には「まづこの村できさとぐらゐ堅いものはなからう」と自惚てゐたのも無理ならぬことであつた、近頃になつて漸く箱入娘にぞやら虫がついてきたことを知つた兩親は、層一層娘の行動萬端に氣をくばつてゐたがそれはモウ駄目である、なんとかんとか親の眼を忍んでは

逢引き

をしてゐたのでこれは大へんと大正のお染もどきに當分お藏のなかへ押こめられることになつてしまつた、それから數日經つたある晩、養蠶期は猫の子までも借りて手傳はせたいほどの忙しさ、不眠不休といふ體のつかれをもちこたへて、きさとの情人がどこをどうして

忍び込

んだものか入てんだのである、けれども、きさとの兩親も女中から下男までがまだ眠らずに談笑してゐるので肝腎のお藏までは忍びこむことができず、まづ家人の寝しづまるを待つてとばかりに上り口の押いれをソッと開けてそのなかに隠れて數日來の

養蠶の

ため不眠につかれてゐる家人の寝るのを待つてゐるうちに肝腎の本人がウト〳〵や始め到頭前後不覺に寝いつてしまつた、明けて翌る朝のこと、村松家の下女が布團をしまひこびつもりで玄關の押いれを開けると見知らぬ男が奇妙な

趣向を

凝らして眠つてゐる、それは青竹を刺いた籠のやうなもので兩の目にハヂキをかけ丁度子供がアカンベをしたやうに目をむきだして眠つてゐる、家人が寄り集まつておこしてみると、びつくりした本人は、實は自分はきさとさんの情夫で昨夜この戸棚で皆んなの眠るのを待つてる内に

自分が

眠くなつてしまつたので、これは大變、傍にあつた竹を割つて上瞼と下瞼とへ丁度伸子を張つたやうにしておいたのですが、到頭そのまゝ寝てしまひましたといふことを物語つた、怒るに怒られず、兩親は笑ひながら、それはこの家の娘に熱心ならばと話がまとまり、夫婦にしてやり、今は村松家の若旦那として竹籠の色

すゞめ

(童謡)

雀は海にだまされた。
あをい芒の原だろと
はる〳〵飛んで
波がしら
白い穂だろとついはめば
波にもまれて
ここのか目
はまぐり貝にかへられて
なぎさのうへに
あげられた。
雀は海にだまされた。

パウエル街三四六
河邊齒科醫院
電話 シー三六三七
自宅ハイランド一五〇九エル

パウエル街二一〇下高原醫院内
影山齒科醫院
電話シーモア二五五五

公認
三宅齒科醫院
ドクトル三宅榮藏
晩市東カドパ街四一六
電話ハイ二四八

ステプストン藥舗上
野村齒科分院
主任 阿山甫祥
▲治療時間
毎日 自午前九時 至午後六時

診察時間
午前十時ヨリ午後八時迄
日曜休日ハ十時ヨリ一時迄
パウエル街元ノーブルルーム一三
醫學士 高橋康百
電話オフィス、シー五三三〇
同 自宅ハイ九二七エッキス

東カドパ街四三八
醫師 石原明之助
電話ハイランド二一

貴金屬、時計、寶石
通信販賣 行商專門
店舗を構ふるに要する總ての費用を節して價格頗る廉且御買上げ品にて不完全の節は何時にても御取替致します尚修繕は特別入念
晩市東カドパ街壹三四
石神清
134 Cordova St. E.
Vancouver, B. C.

◎灸点◎按摩◎電氣
按摩◎子供の灸
東カドパ街三四七すねさ裏
鎌倉與作

婦人、子供衆衣類
切地色々到着いたしました
晩市メイン街三三六
(モントリオール製行北隣)
上田とめ

●浴室清潔、ソフト、ドリング
●居間は貸ルーム
●玩具一切、並に切地類
パウエル街四二七堀興物彌
電話ハイランド二一五八
千歳湯

注意スベキハ藥舗ノ選擇ナリ

外用
ヤクモザルベ
五十仙、一弗、二弗、三弗

既ニ社會的ニ偉効ヲ確證サレタル
家庭常備藥の(山間僻地に御在住の御方は是非御備へを乞ふ)

身体ノ健康ハ人ノ最大幸福ナリ

醫治
効用
化膿性炎症無切開根治新藥
諸炎症性病消炎根治新藥

日新月歩に新になる醫學界に於ても化膿性炎症に對し切開術の他に療法なく又一般炎症性病に對しても特効藥なく洵に心細き現狀でありましたが最近に至りこれを切らず燒かず再發せずして根治療法の目的を達する新藥即ちヤクモザルベが發明せられ幾多の實驗も積み完全無缺他に類例を見ない靈藥なることを社會的に確認せらるゝに至りまして下記の如き禮狀も澤山に送られて居ります、

中越次第見本送呈します

▲適應症
痔疾、肓腸炎、小兒胎毒
乳腺炎、急性肺炎、齒痛
火傷、凍傷、横痃、睾丸炎
丹毒、癡面癡瘡
皮膚ノ諸吹出物

禮狀敬言(盲腸炎)
ユーコン州 木下富久
拝啓殘暑の候に御座候處貴下益々御清榮の段奉賀候先日は至急な御願を申上げ早速御送藥下され喫段々難く御厚禮申上候連續藥用致し候處御蔭を以つて非常に樂に相成り候なれど用心のため引つづき使用致し度候につき御手數乍らヤクモザルベ二弗分夕亦至急御送附下さる樣重々御依頼申上ゲ、先ヅ右御禮旁々御願申上ゲ候代金は振替にて御送金可致候早々

岸本
カルクス錠
▲心臓病▲胃腸病▲神經痛▲脚氣▲レウマチス▲脚痛▲逆上▲ツワリ
一弗五十仙

岸本
特方カルクス錠
乳不足▲糖尿病▲喘息▲腦貧血▲腦充血▲ニキビ▲難小便▲黄胆▲不眠症▲胎毒
一週分 二弗
三週分 五弗

岸本
ホルデム
▲胃酸過多▲胃ノ痛ミ▲胃ノ張ル病▲胸ノ燒ケル人▲下痢ノ習慣▲便秘ノ習慣
▲痔疾▲脫肛▲船車ニ暈フ人
一弗五十仙、二弗五十仙、四弗

T. NIIMI
331 Powell St.
Vancouver, B. C.

パウエル街壹參參壹 電話シー壹參五
新見藥舗

藥舗ハ健康ヲ賣ル店ナリ

藥舗ハ易ナル民間治病機關ナリ

重要電報

▲上杉博士米國を非難

(東京)米國は華府條約を利用して日本を壓迫せんとの論をなし米國を非難しつゝある日本の名士中に先年歐洲戰線中に北佛戰線にて英軍が大敗せる際英國を非難したる排外的大學教授數名を見せらる

曰く米國日本を壓迫せん

(東京)大政黨上杉慎吉博士は去夜に行る大論文を發表し日本は回避し得さる窮境に追ひ込まるべく米國が日本に壓迫を加へんことは疑ふべからずと論じたり、上杉博士は支那と西伯利亞との兩方面が日本に侵襲するを以て日本が相當なる軍備を維持することは已むを得ずと明れり

日本の軟弱外交を非難

上杉博士は更に「日本は弱小國なるを以て日本の外交は軟弱の連續なり日本の朝鮮支那及西伯利亞に對する政策は米國の御機嫌に應じて變化し來れりヤップ島問題についても日本は軟弱の態度を示せりヤップ問題に關しての日本の軟弱は巡洋艦事件以來の國辱也」と云へり

日本は死刑宣告を受けん

上杉博士は更に日本は華府會議にて死刑の宣告を受け同會議後極東の一隅に位する無防備の弱小國となり日本は華府會議を脱する外なし日本は無戰準備をなさざるべからず戰爭に大勝するの望みなければ日本は滅亡を免しざらんと(三十日)

▲印度革命嚴重に取締

(倫敦)倫敦デイリー・テレグラフの報知によれば印度政府は印度事務大臣の同意の下に印度マラバー地方のモプラ土民の暴動狀態激烈なるを以て右の暴動印度一般に波及せざるべき形勢なるを以て最近の印度に於ける革命運動の四目撃者を責任者として檢挙するに決定せり(三十日)

▲印度土民の暴動猖獗

(倫敦)英國政府印度當局の報に依れば印度政府は印度マラバー地方のモプラ土民の暴動狀態激烈しつゝあり約三千の土民ナル、市の警察署を襲撃せる後警備隊と衝突し英人中尉二名を殺害せり

英國婦人小兒を虐殺

印度ナル、市附近にて英國婦人小兒十三名土民のため殺害されたり同市附近の英人宅は放火に逐ひ放火せられつゝありマラバー地方のカリカット港に巡洋艦ヤノバス號到着せり同港は平穏なれど同港東方及南方は不穏にてマラバラムにおける警備隊は本隊との聯絡を切斷ざる(三十日)

▲民主黨大統領を援助

(華府)議會の民主黨首領は華府軍備縮小會議はその目的を國際聯盟と同じふするものにして國際聯盟は前大統領ウイルソン氏の發案によるものなり故に共和黨の大統領ハーディング氏はウイルソン氏の提案を盛みて今回の華府會議を召集せるものなりと見做しつつあり

華府會議には就復讐せず

米國が國際聯盟に參加せざりしは議會上院共和黨がこれに反對せるによるしかも國際聯盟の趣旨に反對せずウイルソン氏の提案なりしが故に反對せり民主黨は今回の華府會議の協定につき共和黨に對する復讐の意味にて反對運動を試み得べきも決して反對せず大統領を援助せん(三十九日)

▲炭坑暴動と軍隊出動

(華府)ツエスト・ヴアヂニア州知事モルガン氏は同州ミンゴ郡炭坑の罷業中の炭坑夫多數暴動を起せるを以て約千名の軍隊の派遣を發令すと陸軍省に請願せり陸軍省はインデアナ州ペンシアミン・ハリソン軍隊司令官に出動準備の命令を發したり

(シンシナー)炭坑地方の戒嚴令に反對してツエスト・ヴアヂニア州ケーメットの山中にある約五千の罷業坑夫は武裝してミンゴ郡に向け進行しつゝあり(延着)

▲大統領比律賓人に同情す

(華府)華府に到着し大統領ハーディング氏に面會せる比律賓議會上院議長クエソン氏の談によれば大統領はウッド將軍の調査報告到着するまで比律賓獨立問題を論ずる能はざるが政府は後退的政策を取らず比律賓人に同情すと語れり(三十日)

▲米國權利保持責任回避か

(華府)新米獨平和條約は巴里條約中に明記せる米國の權利を擁護すされど米國は巴里條約遂行上の義務を負ふ必要なし米國政府が此責任中の一部を負擔すべきや否やは大統領の判斷によりて決す米國は獨逸占領地帶に休戰條約により聯合國と共に駐兵中なるが新條約は休戰條約を無効にするに今後の駐兵問題は米國の自由意志に從つて去就を決定せらるべし(三十日)

物々しい警戒裡に

朱支那特使の乘込

大總統の親書と著書を携へて

中華民國大總統の令氣に入り無任所總理と云はれる朱啓鈐氏は特派使節として去る一日午前十一時エムプレス・オブ・ロシア號に便乘して日本へ來た、彼はその邊に立つて南方の志士が暗中飛躍の悲願が頓りと流れるので

◇たゞ膝下の横濱警察は大警戒の物々しさである、水上警察を本町として棧橋附近に警官の白い制服姿はまぶしいやうにかゞやきつけられてゐる、殊に裁判所からは豫審判事、檢事が書記と共に姿を見せてゐるのも一層物々しさを加へる、沖倉通に特使乘船の黑煙が現れると港務部の

◇汽艇は本船出迎への胡支那公使を始め江書記官その他公使館員三名、長副領事、警察部から館外課長、森水上警察長、警視廳からも特に高等係三名わざ〳〵來濱し、恐ろしい程神經を尖らしくその筋では一々首實檢の形で新聞記者がランチに乘るさへ危險視して許さないといふ

◇素敵もない警戒振りである、港外の檢疫が濟んで特使を乘せた港務部のランチが棧橋に着いたのは午後一時である、パナマ帽で眼鏡に細身のステッキを壓みに持つて朱特使は秘書その他の隨行と共に港務部の二階で休憩し肥つた顔に

◇豊な笑を浮べながら刺客のピストルもどこへやらの上機嫌、一行は直に北濱の自動車で櫻木町驛へ駈けつけた、豫て準備してあつた特別電車に乘つたが明日新聞記者の出した名刺をチラと見て「貴下は東京朝日新聞ですか、貴國に於て大新聞であるといふことはよく知つてゐます」とあぶない氣の日本語でお世辭を云つて「私は七箇月前に支那を立ちましたので

◇その後の樣子は少しも わかつて居りませんからお話することは出來ません、今度の貴國訪問は別段重大な用務ではなく、只我々大總統の個人的親書を日本の皇帝陛下に捧呈するためと參りましたのです、尚大總統は非常に文學に趣味が深いのでその著書をも持つて參りました、これは日本名士の各方面に贈るつもりです、東京には多分

◇三日間位滯在する像定です、尚日光の御座所に伺候することは都合によつて止めました、そして私は神戸から歸國する考へです」別段何事をも語らず一時半の電車で東京驛に向ひ斯くて一行は二時十二分東京驛に着いた、驛では伊集院彦吉大使・先發の支那特使一行等でプラットフォームは賑はつた

東京驛警戒

朱特使入京につき警視廳は支那留學生萬一の襲擊を慮かり同日午後一時頃より武藤外事係長は多數の係員を從へて東京驛に出動し、一方所轄日比谷署では西神田、錦町兩署と連絡を取り森警長自ら出動し多數の私服巡査を驛頭に派して警戒を嚴にした

輕擧妄動はせぬ

朱氏來朝につき在京民國留學生はその前夜總會を開いて協議するところあつたが、留學生全體としては別に示威運動を行ふとか不穏の行動に出づる模樣はなく外面的には靜穏である、民國青年會書記は曰く「實を云へば朱氏來朝の目的が我々にも判然わかつてゐない、若し我々が想像するが如くこれが山東問題の直接交渉等のためであるならば格別であるが、その目的の內容のわからぬ今日輕擧妄動するやうなことはない、只外交部からわざ〳〵通譯二名が附添つて來るのが我々には解せない點であるが、何れ來朝の目的が判然わかつた上で我々の態度を極めるでせう」と

朱特使に先立つて南方から孫の命を含んで東京へ來た

葉夏聲氏の氣焰

支那南方政府の衆議院議員で孫逸仙氏の信任厚き青年葉夏聲氏は東京に滯在して必要な飛躍をやつてゐる、ところへ去月二十九日午後支那北方政府の

◇特使として唐在章氏が日本皇室へ捧呈すべき貴重品を携へて入京し、更に本月一日には北京政府の特派大使として佛國に使し米國を經て歸國の途にある朱氏が横濱に着き唐氏等と東京に會合して一仕事しやうとしてゐる、七月三十一日正午葉氏は有樂町玉本屋旅館で語る「なか〳〵世の中には問題が多いです、米國の提唱する太平洋會議、あれは何のためか解釋に苦しみます、マア、ハーディング大統領の就任披露とでも云ふのでせうが、私は思ふに太平洋會議に支那問題に關する結論は出來ず、それは國際

◇聯盟に廻さるゝに相違ない、南方政府としては、たとひ北方政府が何と決議しやうとも實

支那大總統の特使として來日せる朱啓鈐氏夫妻

任のないことです、ところでそれ以上の當面の問題は明日着く朱氏の活動ですが、朱氏は北方政府から特派大使として佛國で借款をしやうとはるゝ出かけたのですが折柄佛國中國銀行の破產で不成功に終り、そこで徐總統の計畫で朱氏を大使に唐氏を副使格にして日本で落ち合はせ、日本政府に向つて、太平洋會議前に日支間の問題を妥協し、その報酬として日本で支那へ金を貸すやうにといふ交換

◇條件を持つてゐると信ずべき理由があります、外務省で

卓上閑話 ||| 東京市養育院直營感化院井の頭學校を後藤市長が視察した、院長澁澤子爵が說明役を勸めて▲「この學校にゐる子供の中で掏摸の子分がゐます▲それは七歳の時淺草雷門の前で掏つたのが手始めです▲そこに本職の掏摸が見てゐて、小僧お前はなか〳〵うまい、見込があるいふので子分にされてゐたのです▲私は天才のあるこの子供に自分の時計を掏らせて見たが實に鮮かに掏りました私に窓の外を見てくれろと云ひますので見てますと▲私の腕をつゝくのです、どうしたと云ふと、ちよつと突ッついてスグ氣のつくやうな者には手を出さないと說明してゐる中に見事に掏られました」(近信)

日本近信

時事小觀

澤相高橋君曰く「日本にはまだ資本家階級と勞働者階級との階級的爭議は行はれない。今日の爭議を目して階級爭議の如く傳ふるものゝあるは誤解だ。外來思想の鵜呑であり、然らざれば煽動だ」と。勿論今日の爭議は一資本家に對する一勞働團體の爭議だ。廣汎で、そして深刻な階級爭議ではない。又あられては困まつたものではない。只そこへ陷らるしい傾向のあるのを否ひことは出來ない。

又曰く「今日資本家なるものゝ行藏を見ると、資本を過重視し總ての經營を秘密にし勞働の價値を認めないところに勞働者の不平が起る。資本家が利を求めることに餘りに急にして、利益を留保なさず、唯眼前の利益及その配當に焦慮し一たび不況に會すれば忽ち產を破るもの少からず。」と、この言の如くんば資本家といふものは碌なものではない。

又曰く「勞働者の方でも資本家に對する要求を自ら解決せんとはせず、仲介人を通じて資本家に交渉し、勞働者の全部の意志は代表されてゐない。一部眞面目な勞働者が職に就かうとすれば途にこれを擁して入場を阻止し、然らざれば罷業の强制調印を迫る、個人の自由を束縛するに當り、憲法上の大問題だ」と。無論勞働者の態度にも批議すべき點はある。

又曰く「勞働の爭議を解決するには、利益分配制度の主義による外はない、株主と、經營者と勞働者との三者に利益を公平に分配する方法を執れば爭議は解決される。此の方法が完全に行はれなは、生產費の節減となり、利益の增進となる。日本は世界中で一番物價の高い國だ、物價の騰貴を抑制するのは生產費の節減より外に手段はない」と、大体に於て首肯される議論だ。唯一つ物價の騰貴を抑制するのは生產費の節減のみに限らず、放漫な財政策を改むることが、最も有力な抑政策であることを添加したい。

廣東、廣西に勝ち、湖北に入らんとす。中原亂れて麻の如し。支那の治らざること隨分久しいものである。その影響を受けて日本が引合に出されることも久しいものである。よく飽きないことだ。

TAISHODO DRUG STORE
PHONE SEY. 338　301 POWELL ST.,
△ビオフエルミン△カルシユーム錠
△ワキガの妙藥△三輪藥葡萄酒
多少に係らず御下命を乞ふ
何れの地方にても無料にて御届け中上候
新荷到着
ウオタマン萬年筆特約販賣店
バウエル街三〇一 電話 シーモア 三三八
大正堂藥舗

名畑靴店
夏靴各種 新荷着到
晩市ウエルエウ街三四五 電話シーモア七八一九
スレプスキツエ
名畑平太郎（名畑靴店內）

加奈陀ローヤル銀行
加奈陀ローヤル銀行は今回住友銀行と新に提携を結びましたから御郷里へ御送金なさる方には特に便利に日本全國何所へも迅速に取扱ひ申候
スチブストン支店又はビクトリア支店晩香坡東部支店へ御下命を願ひます
The Royal Bank of Canada
East End Branch
Vancouver, B. C.
Steveston, B. C.
and Victoria, B. C.

▲木材輸出商
花月事務所
プリンセス街三三五
電話バイ一四五
335 Princess Ave.
Vancouver, B. C.

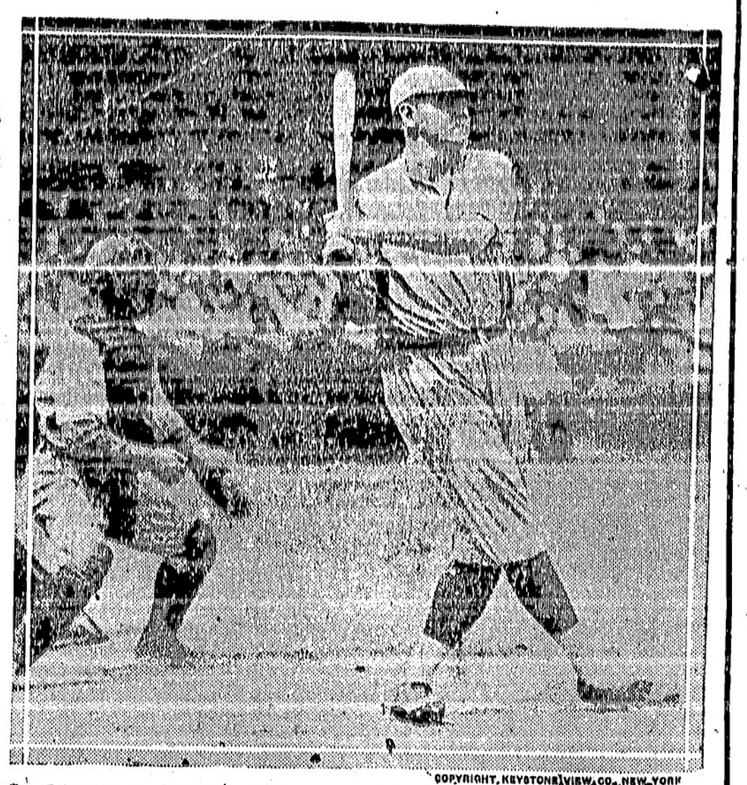
今回左記へ移轉仕り候
易會洋貿社
晩香坡支部
土一任 柏政吉
西ヘスチングス街二〇七
ドミニオン建物內二一〇六
電話シー三六四七
申込所 濱垣事務所

■漁者諸君の福音
本年こそは廢製網もトツインも他の品と同樣低落すると諸君も吾々も確信して居ましたが寄に相違し依然として少しの下落もいたしませぬが弊店は過去の諸君の御引立に酬ゆる爲此度當分の御用命に大割引にて差上げますから多少にかゝはらず御注文下さい向本年度中網各種の豫約致しますから何とぞ一度御來店下さい
晩香坡市アレキサンダー街二一〇番
松山商會
電話シーモア九一七八

……夏衣の御仕度……
◎取揃ひました
新柄と格安品◎
バウエル街三七八
渋谷高店
電話 シーモア 六三六二

上等白みそ
價格安價賣出し
御取引店にて御求め下さい
製造所
電話 バイ五一
晩市ジョンヤ街二四九
大和倉庫會社
電話シー七三三四

事務所移轉
◆郵船、商船、C.P.R船切符販賣
■養子、使用人、定着農夫等一切の呼寄願、■渡航證明
■出生、死亡、婚姻、離婚、養子縁組等其他戸籍一切
■當國政府へ出生届、歸化申請其他各種代書及次通譯
パウエル街二三五（松本旅館二階フロント）
中山義一事務所
電話シーモア七六五二
自宅バイ三〇七アール



本場打王ベーブ・ルースの姿勢

本日午後着電

▲支那政府教會學校を取締る

(北京)支那政府は新に學校取締規則を發布し宗教に關する書籍の使用を禁ぜゝ、特に基督教團は此れ米國憲法に對する違反なりと云へり

軍備及太平洋問題電報

▲華府會議の恐怖去る

(東京)華府會議は日本の立場を危くするものなりとの聲見盛んなりし支那側の分明するに臨ひ同會議に對する一般の輿論は米國の誠意に信頼し日本は堂々として自己の立場を主張するに如かずと云ふに傾き從來濃厚なりし悲觀的色彩を薄くし具体的對策に就き研究する傾向を生じ來れり(三十日)

▲支那華府會議に準備

(北京)北京政府は華府極東會議支那代表團の第一回費用として四十萬弗を目上せり北京政府は上海を出帆して米國に至るべき軍艦に使節團の宿を市込みたり、尚は支那首席使節は外交總長顧惟鈞氏なるべく顧問は顧維鈞氏内定すべく奔走しつゝあり、政府は紛擾を避けんがため使節出發の際に使節の姓名を發表せん(廿日)

▲婦人議員代表者を指名す

(華府)米國憲法會の唯一人の婦人議員なるロバートソン嬢は華府會議米國代表團に婦人代表者を指名に加ふる必要を認めざるが若し婦人を出する場合にはメーン州選出上院議員(ール氏の娘)ヘール夫人を推薦せんと謂れり(三十日)

◆農業團体の失業對策

低給で我慢してもらつて

失業者を多數に收容する方針

ファーマース・インスチチュートは目下ヴイクトリアで會議開催中にあるが會議は現今の失業問題を考慮し昨日の議題が盛に論議せられ特に政府に對して其代り失業者を多數收容し官費だけは保證することにして四月廿日の一部に發せんとの方針を確認した

◇會議　出席者は映畫業者各方面は勿論特にヴイクトリアの市公共團体代表者も出席し議事は主として失業關係の件にあつたのである、上記方針の提案者はエス・ピー・ビュレン氏で右低廉の給料で我慢して貰つて其代り失業者を多數收容し官費だけは保證することにして四月廿日の一部に發せんとの方針を確認した

◇生存　に必要の標準に於て處理を進め今冬の不況時を官費に困らせないやうにする事である

政府は市民を生きいのである」と唱へてビュレン案て行かせる義務がある、然し慰藉を與へる義務はない政府は失業者が農場で一ヶ月二十弗で仕事をせぬならば彼等を生きて行かせると云ふ責任を負ふことは出來ぬと

◇云ひ得るのである、食事附で月二十弗と云ふことならば當州の農場で優に數千人を收容することが可能である、生存必需の物資價格と費金とは勞働省で取決めて好い」云ふ今ど、カウチャンのヂェー・ワイ・コーブマン氏は「憂するに此事は政情上の問題に非ずして事業の經濟の問題である

◇戰前　人は働かなければ必然死んだ、人間には之が最も好

▲日本の謀計にかゝつて米國船が莫大の損失

材木運搬の船舶局船廿四隻で數百萬弗も損して引揚げたと

◇桑港の排日紙は報道した◇

近來米國太平洋岸から材木が多量に日本に輸出されて居るが最近合衆國の船舶局では其所屬船の材木運搬を中止する旨發表したとの消息がある、所が桑港のエキザミナー紙は此合衆國船舶局船の材木中止は全く日本の謀計にかゝつて負けた結果であると妙な記事を掲げてゐる、其說明に依るど「合衆國船舶局では太平洋に於ける貨船運賃競爭で日本に酷略の

◇謀計　られお陰で船舶局は過去の安運賃の爲め數百萬弗ばかり損をしたと昨日洩らしたとある」更に「日本から多量の買手があつて材木が東洋に浮山行くやうになつたので其運搬に米國では政府の船舶を乏れに差廻したのであつたが運賃は日本船が協定率を破つて安く運搬したので米船も安くせざるを得なくなつたとの事情を華盛頓會議に出席すべく今夜出發する桑港出張所主任ハーロード・エピー氏が洩らした、運賃は千呎材木十二弗半に定められてゐたのであつたが、合衆國船舶局船の二十四隻の大貨物船は材木運搬に從事したのであつた、此材木運搬から手を引かしむれば

◇一ヶ月　に二千五百萬弗

◇世界飛込一のみ◇

僅三尺や四尺の節所から飛び込んで立派に投身自殺する石の地藏樣流の人が多いのに、是れは又百二十尺と云ふ淺草十二階より少し低い位の舟の帆柱から飛び込んでも些の鍵りもなく恰も蛙が水に飛び込んだ時の樣に平氣で泳き廻つたといふ珍らしい話がある、東京月島三號地の東海水浴場で、この快男兒は同所笹沼流師範梶原芳太郎君(二十八)梶原君は飛び込みの名人で、從來も二十尺三十尺の高所から飛返しの飛び込みをやつて居たが、曾て米國の女流水泳家が

鳴呼と叫んだ百二十尺の中空を切つて

月島で記錄を作つた笹沼流の師範　梶原氏

九十尺の高所から飛込んで世界の記錄を破つたと聞き女の癖に生意氣だと、七月三十日午後友人知己に暇を告げ「自分はたゝへ腹の皮が裂けて死すとも世界の記錄を作つて見たい」と、三號地に繫いである三保丸(八百噸)の甲板上で別れのダンスをやり帆柱の頂上へ昇つて行つた

この頂から水面までが百二十尺もあるので、友人達は死ぬものと思つて見詰めて居る水上署からは萬一の爲めにボートを出して居た、梶原君一向平氣なもので悠々と寫眞を撮つて間もなく笹沼流飛び込みの型よろしく「ヤッ」と一聲叫んだ時、梶原氏の體は

單葉飛行機の如うな形になつて中空に懸つて居た、次の瞬間は水面より三尺許りの所へ來てスミス流の宙返りをやつて舟から四間離れた水中へドブーンと姿を消した、友人達は腹が裂けるか、又は海底の泥の中へ首を突ッ込んだに違ひないと眞ッ青になつて居る瞬間に、梶原君は立泳ぎで

ニュッと水面へ首まで出して平常と何等變りなく、ボートへ泳ぎ着いたのである——この快擧！もとより世界的レコードを作つたので本人は大得意「百二十尺の高所に立つた時、氣が一寸變になつたがナニッと元氣を出して飛び込んだ、五六十尺位落ちた所で首を下げて海面を見た所、體が舟の上へ落ちさうに感じたので

失敗つたと……思はずゾッとした、そこで首をウンと上げたが、その失敗つたと思つた爲めか宙返りする時は意識を失つて自分の體ではなかつた、體が水に觸つた時、意識は元へ還つたが指が痙攣を起して自由が利かなかつたので泳ぎ出られたのです、身體は少し腰がヘンになつた丈けです、この擧は水泳術研究者によい參考になつたと思ひます」と元氣であつたと

十二弗半から十五弗の好値になつて來た時に船舶局が材木運搬を中止するのが不思議であるが突飛なことを時々やる米國のことゝて或は事實かも知れぬ云々とあつた、此調子で見ると愈事實らしいが其の損失の云ひ譯に日本が卷き添へを食つた譯である

◇ナ、イモの火災　昨日午前一時少し過ナ、イモのプレチンなるナ、イモ魚肉精油會社工場に出火あり約五萬弗の損害を來した

◇組合と失業

職業紹介關係會議は來週

政府當局は自由黨系に屬する一事は注視すべきである

◇ナースは解散

日會支部

日會ナース支部は過日の總會の決議の結果愈解散する事となつた

◇酒のなる木

差當りビー・シー州へ持つて來たら政府で喫驚するだらうと云ふ木が發見された、米國でも喫驚する、何所だつて喫驚するだらう、同時に多勢は狂喜するだらう、尤も地味や氣候の關係は受けあへないから持つて來たつて駄目かも知れぬが科學者で旅行家なるバートン博士は南米パラグイから此の驚くべき木を最近倫敦へ持歸つた、博士は土人が此の木に近づいて酩酊するのを見て之を調査したるにナイフで之を切るときは忽ち殆を無限の芳烈なる赤酒を迸出せしむるを發見した、一本で好いから欲しいものだとムヅ〜するのは誰だ

本年度の收入六百六弗四十五仙の内五十弗宛キンコリス教會、醫院

◇ウィニペッグに開催された加奈陀勞働會議の大會では此程國營失業保險の事を考究し又東洋人移民は今後永久に來住を拒斥し歐洲人移民に對しては善良なる農者を除いては向ふ二年間之を禁止すべしとの件を決議した、因に明年の大會地はモントリオルと決定したが

◇之は　明後年に就てはビー・シーに關し好意の考量を拂ふとの了解の下に取決められたのである、次に失業問題に關聯しタワで來週水曜日から三日間加奈陀職業紹介當局の總會が開かれる順序に爲つて居るが更に排日に關聯して晩香坡の英字紙に就て見れば

ブロウィンスは基礎も比較的に固いだけに排斥を賣物に濫用する如き傾向はないが、と云つて東洋人移民歓迎などのことは勿論なく要するに態度は決つて居ても矢を繼續的に五月蠅く標榜するやうの調子はないけれども

◇他の　サンとウォールドに至つては宛然排斥の競爭で特にウォールドに至つては最も猛烈の觀を爲して居る、昨日の同紙は當國東部の新聞紙が近頃東洋人問題に注意し出し時々矢張排斥論を掲げるのを指して喜ぶべき覺醒だと論じて居た、ウォールドが當州現

◇謀計

◇桑港の排日紙は報道した

◇酒のなる木

◇ナースは解散

◇組合と失業

◇農業團体の失業對策

◇世界飛込一のみ

鳴呼と叫んだ百二十尺の中空を切つて

九十尺の高所から飛込んで

ニュッと水面へ首まで出して

失敗つたと……思はずゾッとした

七十九

日本の酒粕

日會ナース支部に於ては本年度總會の決議に依つて支部解散候に付右公告候也

日會ナース支部決算報告

日會ナース支部

裁縫

婦人

澁谷商店

同胞諸兄

公認下高原醫院

診察時間

第六回母國訪問團々員募集

按摩按腹鍼灸

勞働組合

美術繪畫

林月光

林末次郎

婦人服專門店

ふたば

貳百五拾弗

果物店賣渡

前川果物店

婦人

所上信

名畑魚店

見習ボーイ入用

鈴木洋服店

妙藥延命

ボーイ入用

貳百五拾弗

日本人會

スキーナ支部

日本の酒粕

日本人會

ナース支部

日本人會

ナース支部

日本人會

ナース支部

黒い汗

(104)

黒法師作
杉原杉風畫

佐藤の考へでは、實の方から自分の間はんぜするところを、自白的に喋つたのは、かうなつた上は隠しても仕方がないので、自暴自棄、捨鉢になつて打あけたのに違ひない。然る所在が知れる、さうなれば田村の方から、また喋舌がもらへると内心よろこびながら

「剛子さんの行く方を知つてるのですね」

と聞くと

「知らん、知るべき理由がないぢやないか」

との返事に、こ奴どこまで圖々しく白ばくれるのだらうと、佐藤は道義的態度を示しながら

「知らないわけはないぜせう、それを知らないくらゐなら、只今あなたの話したやうな、田村の狙ひや、金瀬の行く方不明やのことをそんなに詳しく知らう筈はないと思ふ」

「さうかね、聞う見ゐるかね、ハッハ、ヽ」

實は、笑つたばけで默つてしまつた。

「さう見ゐるかぢやないです、ですから、あなたに金瀬の行く衛を聞いてるのです、金瀬の行く衛不明になつたとヽ、あなたが、こちらに來たとヽ何か連絡のあるやうに思ふのです」

「思ひたまへ、勝手に何とでも思ひたまへ、思ふといふのを、思つちや不可ないといつてみたところで、何の効果もない、まだそんなことは云はるべき間柄ぢやない。君が喋たいといふものを、僕が喋つちや不可ないといつてみたところで、君は喋ばずにゐられやう筈はない、剛子さんの行く衛不明になつたとヽ、僕がこちらに來たことに就いて、連絡があるやうに思ふといふのを、思つちやいけないといふやうな想を抑抑するやうな僕ぢやない、なんとでも思ひたまへ、なんとでも考へたまへ、僕はそんなことに頓着する男ぢやない」

「そんな、亂暴なことをいはれちやたまりません、あなたは捨鉢になつてゐられる、私はあなたのことを、かく云ふべく來たのではないです。私はたゞ、田村の金瀬の行く衛を聞きたいのでお助ねしたのです。知らしてください」

「僕が捨ばちになつてる、さうかね、君にはさう見ゐるかね、はッはヽ」

實は、またしても、知何にも馬鹿にしつてるやうな笑ひ方をした。亂暴の捕捉することのできない實の態度には、佐藤は手がつけられなくなつた。

「勇と喝突と揶揄と輕侮とをあびせかけられながらも、佐藤はそれを忍ばねばならなかつた、それを忍ぶことはやがて、田村からの報酬を得られることになる。ことに、實が嫌味な態度をするのは、きつと剛子をかくしてゐるからだと確定してゐる。一筋縄では行けないことを知つてゐるので、手をかへ、品をかへても白狀させずにはおかないと腕をきめた。

「金瀬は、どこにゐられるのです私は、是非その行く衛を知つて、連れて歸らねばならぬ責任があるのです」

もう實が、かくしてるものだと悟めて、佐藤は實の返事を促すと

「非常な重大責任を負ふて來たものだね、それぢや性が折れるぢらう」

「だから、早く知らしてもらひたいと云つてるのです」

「知らしてやりたいが、さうもさういふわけに行かないでなア」

「どこまでも金瀬を隠匿しやうとするのですか」

「誰れが？」

「あなたがです」

「僕が剛子さんを隠匿する、さういふのかね、いや聞う斷定して僕に狙るのかね」

「さうも、聞う思へるぢやありませんか」

「さうかね、僕は今、被告の立場にゐるから、虚偽の答辯をなしても差つかへないのだね」

◇研究又研究◇

博士の室へ入つてくると、博士はアルコール燈でブツ〳〵何か煮てゐる、半可通の男「相かはらず、化合物を分離させる御試驗で……」博士「いや」半可通「では、化合させる……？」博士「いや、牛肉を煮て晩飯を食ふところだよ」

◇なはわるし◇

煙草屋にかけこんだ男、シガレットを一本だし、お前どこでは中に馬の毛の入つた煙草を賣るのかッと怒なると、主人ぬからぬ顔にて「あなたはたつた一本しか手に入れられませんけれど私の手もとには何百本とあるからやりされませんよ」

アレキサンダー街二四〇
鈴木旅館
鈴木太郎
電話シー二四七

ちゑ子の失敗

小寺菊子 (三)

お揆際をするのが面倒くさい、と云つて、ちゑ子さんのお机の引だしのなかの亂暴さといつたらありませんで。ですから、ちゑ子さんは年中ノートが見ないの、ハンケチがなくなつたのと云つて、さがしものばかりしてゐます。

「あゝ、もうさがすのは面倒だわ、しまひには、さう投げだしてしまつて、なくなつたものを、それつきりにしてしまひました。

「そんなことを云つてゐないでもつと丁寧におさがしなさい」

とお母さまから注意されても

「だつて、ないものをさがすのはずゐぶん馬鹿〳〵しいことぢやありませんか。私、さがしものなんて、そんなぢれつたいこと大きらいですわ」

と云つてのけました。

巻中休みになると、ちゑ子さんは、皆さんと一しよに、房洲へ海水浴にゆきました。ひろ〳〵とした鏡ケ浦の水面にゆるやかな波がながれて、泳ぎ上手な人たちを、たくさんに吸こんでゐました。ちゑ子さんは、餅、その眼やかな砂濱にたつて、紅や紫などの海水帽をかぶつたり、だんだらの海水着をつけたりして、海のなかへ入つてゆく少女たちを羨ましさうになながめてゐました。

「私も、あんなにしておよぎたいわ」

やがて、ちゑ子さんは、さう思ふやうになりました。けれど、まだおよいだ經驗がないので、それはするぶんこわいことに考へられました。

男女、小兒、勞働用
靴各種
バウエル街二五八
小澤靴店
自宅電話シー一〇八六エッキ

七工道具
秋山金物店
バウエル街四六三
電話シー一〇八六
自宅電話シー一〇八六

煙草卸商
シガータバコ
ビスケット
チヨコレート
キヤンデー
チユウインガム
其他新らしい品を取揃へてゐます
ウエストコースト貿易商會
West Coast Trading Co., Ltd.
206 Alexander St.
Vancouver, B. C.

各種靴製造
新販賣 修繕
調
加藤靴店
加藤靴店

廣島屋旅館
佐藤茂平
水道鐵管其他附屬品
ケーブル、ブーム
鑛ゴム皮ベルト
ロツグ山道具一切
以上最も割安に御用命に應じます
B. C. JUNK CO.
135 Powell St.
Phone Sey. 4403
ビーシージヤンク商會

御旅館
熊本屋
田中謙太郎

御手輕料理
うどん
そば
山科

新鮮
ミルク
スター牛乳舍

代書
日本土地仲賣社
中井幸平
Japan Realty & Brokerage
355 Powell St. Vancouver

日本食品卸小賣
清水精米所

大倉洗濯所

和洋雜貨食料品
末廣兄弟商會

和洋雜貨食料品
鈴木八十松

内外賣藥
各種
化粧品一切
磯村藥舗

御新調の洋服は
是非弊店で
仕立は入念保證
伏屋洋服店

鮮魚卸賣
磯貝魚店

御菓子製造
横山菓子店

加奈陀日本人會
The Canadian Japanese Association
329 Gore Ave. Vancouver, B.C.

新米着荷
土田精米所

雜貨食料品
エキスプレス
堀善商店

寫眞
有門寫眞館

同支店

和洋雜貨食料品
丸野商
同精米所

朝日精米所
精米の味噌醤油
九祖一番
雜穀卸
電話ハイランド二五二
バウエル街八二一

郵便切手賣捌所
近藤藥店

郵便切手販賣
営業時間
午前八時より午後十二時迄
年中無休
先般(郵便切手賣捌所)許可出願中の處今回オタワより許可相成候に付何卒便宜御求め下され度此段廣告仕候

Phone Sey. 4768
Kondo-Drug-Store
390 Powell St.
Vancouver, B. C.

日本より新荷着品
富士清印醤油
正味壹斗入
●松宮印特製味噌●日本そうめん上等品●干ダコ●小鮎甘露煮●蟹ボイル●蝶藥味付●長久味淋漬●寄板昆布●深手淺手米揚ザル(大中小)●其他色々
右最近便船にて到着仕り候間多少に拘らず御用命之儀願上候
松宮商店食料品部
晩市東カドバ街百六十三番
電話シーモア三五九七

男物一切
晩市バウエル街二一八
日英商會
電話シーモア一六〇〇

洋服新調に當つて
品質の上等と
仕立の丁寧を望まるゝならば
弊店に御用命下さい
弊店の品物は決して色褪りのせぬことを特に御吹聰申上げます
晩市メーン街二二五…電話シーモア二六六四
田鍋洋服店

和洋雜貨
御婦人方
御子供衆御召物(各種)
仕立物は御好み次第入念に新調致します
◎絹物 ◎羅紗地 ◎木綿類 ◎ハット
◎スウエター ◎アンダウエヤー
◎スカーツ ◎スタツキング
晩市バウエル街三二八
東山商會
電話シーモア四八七二

Nippon Kinyu Sha Ltd.
Phone Seymour 2721　270 Powell St.,
VANCOUVER, B. C.
上のアドレスを封筒に簡封し附貼して御送りください
銀行 ○定期預金 ○當座預金
郵便事務 ○貯蓄預金 ○公債賣買 ○日本送金 ○諸外國送金
●當社は住友銀行と提携致し郵便送金には格別の御便利を計ります
●當社金庫内に貴金屬重要書類の保管に適するセーフデポジツトあり希望者に貸します
貯金箱を無料にて御貸與いたします
日本金融社
頭取 エー・マキボーイ
支配人 エ・ヴ・ガーデナー
主任 藤田佐太郎
事務員 大關政次 澤田嘉壽 北川英三郎 高松數馬 松林幹一 佐々木菊三郎
営業時間 自午前十時至午後三時 土曜日 自午前十時至正午迄

化粧品 煙草 雜貨
サン商會
晩市バウエル街二四三 電話シーモア七九七一
主任 福永周一

内外雜貨食料品卸小賣商
宮崎商店

和洋雜貨
化粧品類
絹地綿布各種
男女仕立物一切
晩市バウエル街三二九 電話シーモア三二九〇

ガーデン用具
釣道具
金物類一切
其他何んでもあります
晩市バウエル街二三〇
關根金物店
電話シーモア入七四六
自宅 東カドバ街とゴーア街角 電話シーモア四一三九エル

東への旅

第四信　紐育より　八月十九日　たかしま生

◆大紐育市

紐育のサンデー・ペーパーの買の多いのは驚かざるを得ない、紙の大部になると大抵百頁以上もあるラスト・サンデーにタイムスを買ふたら百三十四頁あつたとても讀むところのさわぎでない事に持つて行かなければその時間をそこの山だ、手がなくなつてしまふ、それからこゝの人位新聞を讀む人はなからう、あの厚々しい物を立てゝ熱心に讀しつゝ突進するサブやエルの中でも新聞を讀んでゐないものはない程だ、それからレストランでもさうである、朝食をやりながら朝刊を多候を食べながら夕刊新聞を讀んでゐる、そして讀み終ると捨てゝゆく、そして次別の新聞を買ひ出しにやページ・ボックスにほうり込んでしまふ、藝術は食事の時と電車内にあるときは新聞なしには暮られぬと云つた調子である、それらの時に新聞を手にしてゐなければ何か忘れものをしたやうで無が落着かぬ様子である、序ながら先月末に紐育に於て擲せられてゐつた彼のヴードヴェーのヘラルド・スクエーヤに面し摩天樓の間に低くて（二階建）古い建物で人の目を惹いてゐたヘラルド新聞の建物は成商店に賣却され目下改築中である、そして二階はオフィス用に使すといふ廣告が出てゐます。

レストラント、紐育人は總て手取り早く事を處決することが好きなる青ッ鬼氣に富んでゐる、スロー・バット・ステッデーな英國人とは大部趣を異にしてゐる、それでレストラントなどもお客を待たして嘆くやうな所ではあまり繁昌しないクイック・クンチが流行つてセルフサービスのレストラントが大流行だ、その小規模なのはまづ入口で數字を記入した、切符を受け取りそれを持つていろ〳〵の食べ物を並べてあるカウンターへ行き自分の好きなものを取捨選擇して選び取り或はそこにゐるウェーターにオーダーすればウェーターは直ぐその後方に居るコックに傳へ立所に料理して與へられる、そこで切符にピンチを入れて貰つて、即刻で食べ物の皿をのせたプレートをテーブルの上に持つて來て食べ出口で先のチケットを出して代金を拂ふのである、それが大規模のものになると長さ六寸高さ四五寸位で間をグラス戸にしたボックスがカウンターの上に五六段位の高さになつてホールの周圍にならんでゐる恰も大きな戸棚で分類したカードも入れて置く用意等のやうなものである、その中に殆んどあらゆる種類の食べ物を皿にもつて一度に一皿づゝ入れるやうにしてある

クレセントルームス（日本食堂社員）
晩香坡市バウエル街二五九　神戸市　松月
電話シーモア五九〇〇

内務省免許　産婆　西澤すみ子
電話シーモア入五二〇
晩市メーン街二二〇

内務省免許　産婆　田邊よし子
晩市バウエル街二〇二
電話シーモア二五〇八
不在の時はシーモア九二九四へ

御菓子　晩市バウエル街三九二　住よし
電話シーモア四四七九

助産の御依頼に應ず　産婆　大澤もとゑ
バウエル街二三二番　ヤングスクエーヤ
電話シーモア四一五四アール

内務省免許　産婆　立石哲子
バウエル街三〇五九六日本橋
電話シーモア八〇八八

内務省免許　産婆　杉の原幸
晩市バウエル街二四四
電話シーモア五六八八

内務省免許　産婆　渡邊糸子
ウオルド一〇七、二二三號室
晩市バウエル街三九六ホワル
電話シーモア三五六九エル君し不在の
御用は電話シーモア三七八八

大工　戸棚、箱棚其他大勉強にて御用命に應ずべく候
晩市東カドウア街三五三　三隅清次郎
電話シーモア四〇〇九エル

ステブストン　晩香坡間　荷物運搬　みかど運送舍
晩市バウエル街三〇一　電話シーモア三三八
ステブストン停車場前　電話二

○めし　○うどん　三玉屋
グランビー街二二九
電話シーモア二四一八

和洋雜貨食料品　便利な店
ステブストン　トリッチモンド　トレーデング商會
秋本顯美　電話五一

同支店
バウエル街二五二
電話シーモア三五一七

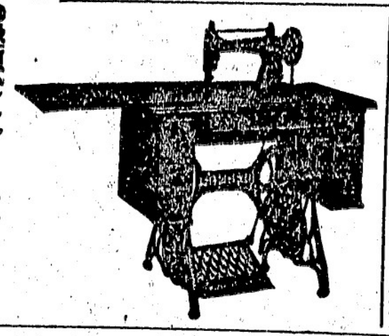
新北京
バウエル街二三七
電話シーモア五七七四

高等　南京料理
日本人諸君の御來樓を歡迎仕候
バウエル街二三七

葬儀一式
最も殷勤完全にして日本人諸君には特に親切に取扱いたします
晩市メーン街六一二　エドワード葬儀社
電話シーモア一三九〇ベビュー六〇八

英國製　日本製　七寸目鮭網
右大割引を以て販賣仕るべく尚ほ御希望に依りては網代として生鮭引取の御相談に應ずべく候
晩香坡市東カドバ街一五
帝國製麻會社鮭網一手販賣　是永商會
電話シーモア二八四八

▲高等旅館▲　シテー・ホテル
電話番号百四番
田川泰十　山延善信　北川善信
電話シーモア八四四オー・二三九



●農新式シンガーミシン
●蓄音機各種レコード
●ナショナルキャッシレデスター
和洋樂器乳車玩具類
ミシン蓄音器レコード目錄無代進呈
▲修繕丁寧迅速
バウエル街三二
電話シーモア二四六〇
日加商會
柳澤元仁　堀内眞廣

魚類鑵詰　鶏肉及煙草店
バウエル街一八七一
森田清右衛門
電話バイ三八六

かまぼこ製造　板熊
晩市ダンレヴイー街一〇七
電話シーモア四一六四エル

ストアレーヂ　バタリー
自動車用ボート用バタリーリチャージ及修繕一切
晩市アレキサンダー街二〇四
日本ストアレーヂバタリー
ザーヴイス、ステーション

和洋食料品一切
晩市バウエル街五八二
ハイランド　グロサー
上野律一
電話バイ一七三二オー

漁事造船請負
商事仲介及一般代理
果日本行船切符取次
晩市バウエル街二三五
松本事務所
電話シーモア七六五二

日本米材木　直輸出入
多少に不拘御用命仰せ付被下度候
商事部

内外雜貨食料品
菓子、果物、煙草類
牛乳卸小賣及配達
晩市メイン街三〇〇番地
ローズバンク　グロサリー
篠末松
電話シーモア三三一

アート、サイン社
晩市バウエル街五八
電話シーモア九五九　中村
アート、クリーナー
男女洋服洗濯及プレス

新規御注文塗替も格安に應ず可候
薩摩合羽製造所
薩摩合羽は表黑裏赤
バウエル街一三六番　坂上利三

室内清潔と食料低廉とを目的とし且つ丁寧に取扱申すべく候
信夫屋旅館
バウエル街二三四
館主　佐久間太重

御旅館
街一ダンサレア　八三五
ルエ〇五八二ハ　電
果物煙草
ニデンヤキ
バウエル街七〇三
電話シーモア二八六八
中川商店

聖公會附屬　幼稚園　英語夜學校
東カドバ街四三〇
電話一三二七エル　聖公會

▲鮮魚▲肉類▲漬物
▲野菜物▲上等みそ
▲蒲鉾▲こんにやく
▲こうじ御小賣
右の如く開業致し候間多少に拘はらず御用命下されたく願上候
敷島魚肉店
バウエル街三二五
電話シーモア四四九九

時計修繕　貴金屬賣買　石頻

▲金鎖細工▲　婦人用裝飾品
晩市メイン街二〇二
松林時計店
電話シーモア六五二三

晩市バウエル街五五六
電話バイ二六六一エー
宮城旅館
千葉金次
大内熊吉

マコール各種
電話ハイランド三一九二エル
東（ステング）街五二三
矢野政八
岡田菓子店内

外國爲替賣買、割引貸付、荷爲替信用狀旅行信用狀發行
●定期爲替手形利息割合年六分五厘
●横濱、東京、神戸、大阪、長崎、本店、下ノ關各支店向發行致候
●郷里送金は最近便にて發送し本店に於て無手數料にて取扱申候
横濱正金銀行
シアトル出張所

日本内地旅行信用狀發行
一時歸朝又は内地旅行者の便利を圖り旅金入用の節何處にても受取る事の出來る信用狀發行致し候信用狀及定期爲替手形に關しては御越次第委しき明細書御送附申可候
The SPECIE BANK
822 Third Ave., Seattle
Tel. Ell. 3575　P. O. Box 1917

すし　いろく
◎手打うどん
出前は迅速にお屆け申候
グランビー街一三九
竹の家
電話シーモア四三五七
畑中竹松

すし　いろく
並に氷類一切
晩市バウエル街四二
喜らく
電話ハイ一〇一八

■御料理
晩市メーン街一一六
梅香
電話シーモア四三六二アール

▲手うちなべやきうどん▲そうに
▲茶碗ひし▲小田さら▲料物一切
バウエル街二五〇
天狗
細田秀子
電話シー三五三八

御料理　めし　そば　うどん
バウエル街三五〇
まねき
電話シーモア三八二七

いなりすし
並に御めし
バウエル街二四六
にこく
電話シー三四五五

▲御料理並にめし
バウエル街二六六
日の丸
電話シー三四三三

水パイプ設計
修繕又は流し付けすべて下水まわりの仕事は早く
ご滿足致しますから何卒御用仰付られ度く候
晩市東ジョージア街三三一
ダブリユー、ブラウン
電話シーモア七七〇

皇港日本人協和會
P.O. Box 103 Phone Black 399
Prince Rupert, B. C.

通辯事務
皇港市第三街七九
小畑佐太郎
電話ブラック三九九

イーグル理髮店
皇港市郵函七五
持田旅館

室内清潔、取扱丁寧
皇港市郵函入九四
須賀旅館

和洋雜貨美術商
皇港市郵函六一
明瀬商會
電話レッド入五

和洋雜貨食料品
プリンスルート市郵三番
山中商店
Box 16 Prince Rupert, B. C.

生命保險代理
スチーナ、セアー
圓入三之助
プリンス、ルパート市パーク街
二四三（郵函五三六）

和雜貨食料品
日用品一切
ポートエレントン（郵函二七）
龜田商店
P.O. Box 27, Port Edington, B. C.

▲和洋食料品一切
▲陶器類
スチーナ河ポートエレントン
岸本商店
郵函三一

◎各種造船業
ポートエレントン
明瀬龜次郎
郵函一六

和雜貨食料品
ポートエレントン
東洋商業會社
大橋松次郎
Box 46, Port Essington, B. C.

高橋鉄場　岡村常之丞
電話一〇九一エル

ユーウエントミンスター市
コロンビア街三七〇八三九
和洋雜貨食料品
西口商店
電話一一四九エッキス
自宅一一六一

和洋雜貨食料品一切
スタブストン市郵函一六四
古川商店
電話四六
F. Y. Company
Box. 164 Steveston, B. C.

晩香坡市バウエル街二四五
藤原寫眞館
電話シー二二〇二エル

◎熊膽安く賣ます
晩香坡市西ベンダー街二五
高泳勤啓
電話シーモア一八三三

各種造船業
其他修繕一切の御用命に應ず
ビーシー州ナーム
小川造船所
小川助太郎
P. OGAWA
Nanaimo, B. C.

和洋雜貨食料品一切
最も美味にして最も御德用の
夕味噌製造元
こうじ及びみそ製造卸小賣
ビーシー州スタブストン
田淵商店
郵函五〇三　電話五五

御旅館
石田旅館
日本行切符取次
ビクトリア市チャタム街六三六
郵函一〇六九電話一二三
636 Chatham St, Victoria, B. C.
石田元厳

御旅館
室内清潔
取扱丁寧
日本行切符取次
晩香坡市バウエル街三五五
大澤旅館分館
電話シーモア三六七八ハイ
主任　橋本直次郎

ツイクトリア市
フイスガード街入二〇
大澤旅館
大澤林之助
（郵函三八八電話九六四）

◎生魚　◎青物類　◎鑵詰一切
◎類　◎蒲鉾製造
電話にて御注文下され候はゞ多少に拘はらず御届け可申候
晩市バウエル街二五三
電話シーモア五四四一
B C 魚店
中濱菊松

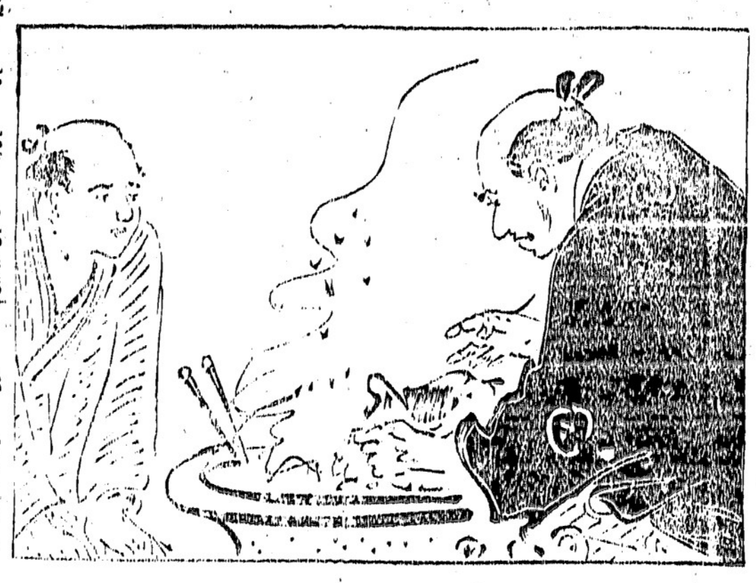
◆内外食料品一切
バウエル街二〇五
下村商店
電話シーモア三三九三

手打うどん　そうめん　そば
燒麩製造卸賣
晩香坡市ダブリン街一七四
曾根製麵所

松平對馬

〔第十八席〕

肌着の文字



東海道第一の中仙道第一の氷には御所がございます、通行の旅人を脅しく調べる、その神氷の牢獄に設けた石牢、首の不思議な囚人が居る、顔を墨にて塗られ恰も面を被りし如く、尤も此れは下に顔を有さうして塗りました事とて、是が為に死ぬやうな事はない、牢の取締をいたし居るは神保伯耆、此奴極めて狡怨な性質、それに頗る慾で、自分の出世する事ばかり心懸け、それには囚人を虐待するに限ると思つてゐる、ちやうど二月の末の事であつたが、折々囚人を引出して調べる白洲に、吹雪風力の寒木茅太夫と二人で茶を飲みながら 神「寒木、少し貴様に借りたいものがある 寒「何が御入用にございますナ 神「眼を借りたいがの 寒「へエ何が御入用で 神「ナニサ貴様の眼を借りたいものだ 寒「何でなさいますか、眼に着いてゐの此の眼が御入用で、それは困りますナ、何しろ是は二ツよりないもので、他の品ぢ遊ひお貸し申した後で、急に入用が出来ても迚へる事ならず、又古物を求めるぢ云ふ物迚も利きませんでナ 神「イヤ眼を借りるといふても、それを取扱いて出せといふわけではない、妹に珍奇いたしか例の囚人の肌に付けてあつた襦袢だて、彼奴は大切な囚人であるから病氣に罹らぬやうにと精々その癒に心を配り居るすか、然らば調べる事にいたしませう 神「頼むぞ」それ〈汚れた白木綿の肌着を出した、寒木は頃りにそれを調べてゐる、神保は手炙りを抱へて 神「モウコレ二月であるに、妹は寒いナ、漸う日常りの好い所にある梅が蕾を破つたばかり、何うも冷るよ 寒「左様でございます——ウム妹に何か書いてございます、御覧なさい神付の所に文字らしいものが見ゐます 神「ウム然うか、油断のならぬ事だ 寒「血で書いたものでございませう」 神「然うであらう、銀襦はなし然すれば血より他に墨の代用をいたすものはあるまい、シテ何と書いてあるナ、早く讀め 寒「マアお待ち下さい、縫目の所に細字で認めてありますから、讀み上げることは頗る困難で 神「さうでもあらうが早く讀め 寒「ユーモ、何だと、何うも判らぬナ、今より三年以前か、此の牢獄に捕はれの身となる、次に自分の姓名は……」 茅太夫で讀むと神保がサッとそれを取つて 神「怪しからん奴だ」と前にあつた火鉢の中へ投込んだ、驚いた寒本茅太夫が 寒「お頭何をなさいます、大切な證據を焼き捨てゝは彼奴を吟味いたす其の手蔓を失ひます 神「イヤ貴様も知つて居る通り松平對馬様より如何なる場合にも彼の者の姓名を洩らしてはならんと、くれ〳〵も云はれて居る、それゆえ焼き捨てゝしまつた 寒「それはお頭にも似合ぬ事で 神「それは又何う云ふ仔細か、俺のした事が悪くば其のわけを申せ 寒「悪いとは申しませんが、此の肌着に是だけの秘密を認めるは他に知らせる爲でございませう、誰に知らせるのかそれも吟味いたさず、大切の證據を焼き捨てるとは貴郎にも似合ぬ失策であらうと存じますが 神「の呪りでござるかナ」云はれて神保も成る程これは飛んだ事をしたと後悔しました。

金銀時計並に附屬品

時計各種 金鎖 寶石 類 貴金屬 指輪首飾

洋食並に御あし、そばうどん

家傳骨接 △子供虫針△筋痛 一切△肩のコリ 東カドバ街四四六 梶木鍼灸療治所 電話ハイ壹參弐七ノール

▼貴金屬▼寶石類▼時計類一切 晩市メーン街二四三 田邊時計店

▼油菓子專門 如何なる菓子にても御用命に相應じ申候間多少に係らず御用命仰せ付下されたく願上候 東カドバ街五一三 福本菓子製造所 電話ハイ一六六九ノール

△書籍並に△月刊雜誌 御希望に依り次号申候 バウエル街四三七 鈴木菓子店 電話ハイランド七七一

和洋食料品一切 雜貨類 晩香坂市バウエル街四五七 大屋商店 電話ハイランド三三六

晩市メーン街二四三 田邊時計店

晩市メーン街二四三 田邊時計店

電話シーモア九〇一五 ハイランド二九四五エル 塩田運送社

和洋御菓子卸小賣 晩市バウエル街三五九 かすが 電話シーモア二七二九 青木伊三郎

日本式 南京式 洋食 御料理 コックは和洋漢洋式獨特の胸前を揃つて御調理いたします故御引立を願上ます 晩市メーン街二三九 音羽亭 電話シーモア八六九五

電話シーモア九〇一五 ハイランド二九四五エル 塩田運送社

電話シーモア九〇一五 ハイランド二九四五エル 塩田運送社

▲迅速で確實 各位の御滿足を得る爲め今回新たに最新式自動車を購入大勉强にて御用命に相應じ候間御引立の程願上候 バウエル街二一八 塩田運送社

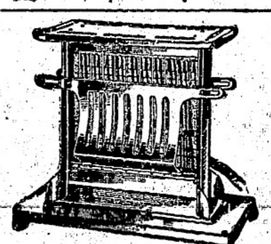
▲迅速で確實 各位の御滿足を得る爲め今回新たに最新式自動車を購入大勉强にて御用命に相應じ候間御引立の程願上候 バウエル街二一八 塩田運送社

多少に拘らず御届け致します 荷物運搬

多少に拘らず御届け致します 荷物運搬

晩香坂市 一般荷受並に稅關手續代理事務 晩市バウエル街二四三 日本運送社 電話シーモア九七七一 自宅 申込所 ステブストン電話六二

ステブストン 晩香坂市 往復一般荷受並に稅關手續代理事務 晩市バウエル街二四三 日本運送社 電話シーモア九七七一 自宅 申込所 ステブストン電話六二



電氣品一切販賣並に水道ガス付 バウエル街二五〇 平松 電話シーモア九四一九

御菓子製造 御祝餅、折詰菓子 せんべい卸小賣 晩市バウエル街四二三 永見菓子店 電話ハイランド六二

盲腸炎 肺病 胃腸 其他一切の秘灸 子供の虫 盲腸炎 豫防灸 肋膜炎 子宮病 晩香坂市アレキサンダー街元五色湯の三階 上領浩大

理髮 西洋髮風床 晩市西カドバ街六三 北川床 電話シーモア四六六五

◎生魚 ◎青物 ◎かまぼこ ◎麹卸小賣 食料品一切 バウエル街六二二 マケツート森傳三郎 電話ハイランド三六六九

食料品果物烟草 バウエル街一七七六 角田商店 球場 日進倶樂部 電話ハイ一七八三オー

通辯代書 ダンレビー街一四三 上西旅館六號室 高橋保一 電話シー三九四

夫婦者に好適 室内清潔、ガス、風呂もあり プリンセス街二一五 ユリカ・ルーム 建崎紋太郎 電話ハイ一七六三オー

九九七 アモーシ話電

メーン プレス 村田 中島 七二二 メーン街

◎婦人子供衣服 ◎同附屬品 ◎ボンネット ◎きれ地各種 其他日本婦人向の品種々取揃有之候間多少に拘らず御求の程願上候 デビッド スペンサー DAVID SPENCER LTD

室内清潔各室湯水の設備あり バウエル街三六六 サン・ルームス 駅本匠人 電話シー八四六九

室内清潔、取扱丁寧 岡山縣人諸氏の御引立を乞ふ 晩市バウエル街三六八半 岡山屋旅館 森下長次郎

各種請負 内外石材販賣 石碑の彫刻 バウエル街五四三 電話バウエル五八七エル 高橋黛吉

△食料品 晩香坂市メーン街二〇八 三井商店 電話シーモア二五五七

バウエル街四三九 九州屋旅館 江島順藏 電話ハイ一七八三オー

大工 重上 福井 島野井 晩香坂市東カドバ六四三 電話ハイランド五三六エル

請負業 メーン街バウエル街角 日本勸業社 井手上市郎 電話シーモア三八〇四

和洋雜貨食料品 晩市バウエル街三七九 江畑商店 電話シーモア三八九五

アレキサンダー街四七四 酒井精米所 電話ハイランド四五二

貨物も大勉强いたします

御旅館 晩市ジャクソン街三三二 井上倉次郎 電話ハイ一〇二三エル

晩市バウエル街一六一 テーエス印刷所 電話シーモア九四五四

荷物自動車 TSU運送 土本 電話シーモア九四九八 晩市メーン街一八五

和洋雜貨食料品一切 晩市バウエル街五六八 鳴瀬商店 電話ハイ九〇四

政宗會 幹事 當番 伊藤平次郎

貴金屬寶石類 金銀時計並修繕 和洋美術雜貨 新西浦市コロムビア街八〇九 中村時計商會 電話一〇六九エル 店主 中村助次郎

鶴龜印白味噌 飛切特等 特約一手販賣 ●最新流行のフランスカペ絹ウエス ●ムとん帽、仲入わた ●男女御子供樣用スエータ類各種相地、本柳地等粹な柄が澤山あります 日本米も御用命を願ひます 晩市バウエル街三三七 電話シーモア二四一三 蛭崎商店

The Sumitomo Bank of Seattle 802 Third Ave., Seattle. Tel. Main 4291 預金利率 定期預金 (一ケ年以上 年五分 六ケ月 年四分) 貯蓄預金 年三分の割 定期爲替手形 (一ケ年 年五分二厘 六ケ月 利率) 頭取男爵 住友吉左衛門 シアトル 住友銀行 支配人 川勝正之

鄉里送金 御鄉里への送金は無手數料にて日本全國何所へも迅速に取扱ひ申候 ●送金手形の發行 其他小切手勘定、預金、貸附、割引、外國爲替手形の賣買、個用狀の發行等銀行一般の業務相營候

●鮮魚 ●青物 ●食料品 461 Powell St., キング魚店 電話ハイランド三〇八 Vancouver, B. C.

新荷着 最上等の蘇格蘭製 標準尺ヘレンギルネッツ 同蘇格蘭から着船しました賣切れにならぬ中早く御注文下さい 晩市ビーター街五〇〇(タワー建築) クロフオード スチユアート 代理者 ジエー・エス・テート 電話シーモア五五五

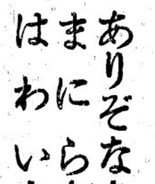
カルクス錠 心臟病、レウマチス、胃腸病、頭痛、脚氣、ノボセ、神經痛ツワリ 岸本博士發見のカルクス錠は上記諸病に對し僅々二三週間飲て痼疾の病氣を治し全く再生の喜びに接して居る人も澤山あります 定價二弗五十仙

特方カルクス錠 糖尿病、寢小便、喘息、腦貧血、不眠病、胎毒、ニキビ、腦充血 特方カルクス錠はカルクスと主治効能が遜ひ上記の諸病には著しき効能があります アレコレと變につきお迷ひの方は是非カルクス療法をおすゝめします 定價二弗〇五弗

ワタマン萬年筆 岸本カルクス錠 特約店 新見藥舗 晩市バウエル街三三一 T. NIIMI 331 Powell St. Vancouver, B. C. 電話シー壹參參五

●日本行ビクトリア出帆廣告 ビクトリア發 船名 九月十六日 十月七日 十月廿八日 晩香坂發 ▲せのあ丸 九月十四日 ○でらとあ丸 十月五日 ◎たかあ丸 十月廿六日 (印汽船には一等客室の設備有之候 横濱迄御乘船賃金貳百拾弗也に御座候(三等客室の設置無之候)) 日本郵船株式會社 シアトル支店 409 Colman Bldg. Seattle, Wash. B. W. Greer & Son Ltd. Yorkshire Bldg. Vancouver, B. C. 晩市代理店

大阪商船汽船 晩市代理店 C. Gardner Johnson Co. 美港出帆廣告 ビクトリア代理店 Rithet Consolidated Ltd.



ありぞな丸 九月九日 午後 まにら丸 九月廿四日 午後 はわい丸 十月十三日 午後

賃金 横濱迄 三三五弗 神戸迄 三三五弗 日本各港共洋食附七〇弗 和食附五五弗 (晩市美府聞汽船切符販賣上候)

切符取次店 晩市 大阪商船會社 日本郵船會社 日加郵船會社 大阪商船會社 大阪商船會社 大阪商